ORGAN KW POLSKIEJ ZJEDNOCZONEJ PARTII ROBOTNICZEJ

Nr 17 (5116)

20. — 21, I, 1968 r.

Tak doszło do przeszczepienia serca?

Nasz reporter rozmawia na ten temat z doc. dr Stanisławem Adamskim

Z CIOC. CIT SICILISISC

Sensacyine zablegi chiruriczne polegajace na przeszczepieniu serca, sa
od kilku tyrodni zelaznym tematem
w zozomowach i prasie. Bo też jest
prowadzone w Kapsztadzie (Afryka) i Stanach Zjednoczonych stanowią widomy znak
ogromnego postępu, jakiego na naszych oczach dokonuje medycyna.
Chirurgia serca, jej najnowsza historia i
zwiazane z nią problemy — to był temat rozmowy naszego przedstawicela red. Franciszka Lewickiego z kierownikiem I Kliniki Chirurigiznej AM w Białymstoku, doc dr STANISŁAWEM ADAMSKIM.

Oto człowiek sławny dzisiaj w całym świecie. Nasta zdjęcie przedstawia dr Filipa Blaiberga r Kepsztadu. Jemu własinie przeszczepiono serce. Nasta zdjęcie po-chodzi z czasów klody dr Blaiberg graj w rugów w drużynie jednego z londyńskich szpitali.

Jak Pan, profesorze, jako chirurg i kar-diochirurg ocenia ostatnie przeszczepiania ser-

B Przeszczeplenia serca dwuktotnie wykonen w Kapszidzie i przed dwoma tygodniami w Stanach Zjednoczonych, sa naprawdą
sensacyjnw wydarzeniem w medycynie,
Trudno przecenie ich znaczenie. Już teraz
można je nazwać wielkim sukcesem medycyny.
Oczywiście sukces ten nie był przypadkony. Te sonsacyjne zabiegj sa rezultatem ogromnego rozwoju chfurucji światowej i linnych
dzieżni wledzy medycznej. Ten rozwój tworzyło równocześnie wiele eksperymentów,
wiele wysikiew jo słannieć setek naukowów
w różnych kraiach. Przypadkowe lest tylko
to, że zabiegu dokonano w Kapsztadzje, a nie
na przykład w Sztokholmie, Londynie, Moskwie czy Parvyu. Che przez to powiedzieć,
że medycyna doszła luż do teno poziomu, że
zabieg taki lest w ogode możliwy. To lest
najważniejsze. Od kilkunastu lat różne klinidokumiejsze. Od kilkunastu lat różne klinidokumiejsze. Od kilkunastu lat różne klinidokumiejszenie przeszczeniona płuc, watroby
kledziony, a nawet kończny. Wszystkie te zabiegi stanowiły pewne etapy rozwoju chirugii, bez kirych niemożliwe byłoby przeszczepienie serca.

Zanim doszło do przeszczepienia ser ne były zabiegi wykonywane na otw tym sercu...

■ Operacie przeszczepienia serca poprzedziły inne zabiegi na sercu, które dziś są na porządku dziennym w kardlochirurgii. Wielkim sukcesem było wprowadzenie hipotermii. Stosujemy ją dziś dość często, Jest to po prosti sztuczne oziepienie clala ludzkiego, zwalniałace procesy życiowe ustroju, a tym samurym pracy serca. Pozwala to dokontwać zabiegiów na otwartym sercu pod kontrola wrroku, Wykonujemy takie zabiegi także w Białymstoku, Hipotermia pozwala jednak na zatrzymanie pracy serca na okres krótki — nie dłuższy niż 8 mlnut.

Dużym postępem w tej dziedzinie i współnym sukcesem medycyny i techniki było zastosowanie aparatu do pozaustrojowego krą-żenia krwi zwanego sztucznym sercem. Aparat ten przejmuje na czas operacji funkcję serca, pozwalając chirurgowi wykonać zamierzony zabieg, Wyłączenie pracy serca przy pomocy tego aparatu może trwać nawet go-dzinę. W kraju posiadają takie urządzenia kliniki w Warszawie, Poznaniu, Łodzi i Wroc-

Wreszcie kolejnym sukcesem techniki i me-dycyny jest sztuczny rozrusznik serca. Bar-dzo często zableg na sercu kończy się nie-powodzeniem, ponieważ operowane serce nie mogło samo podjąć swojej czynności, Sztucz-ny rozrusznik wytwarza bodze elektryczne pobudzające serce do skurczów. W kilkuna-stu przypadach zastosowaliśmy to urządze-nie w Białymstoku z pełnym powodzeniem.

Dalszy etap rozwoju kardiochirurgii związany jest ze skonstruowaniem aparatu, który wspomaga, a nawet zastępuje pracę serca na znacznie dłuższy okres czasu niż aparat do krążenia pozaustrojowego. Czas ten może wynosić od kilku do kilkunastu dni. W kwlet-niu 1966 roku prof. dr Bakey, z uniwersy-tetu w Houston, zastosował taki aparat. Jest to elektroniczna pompa ssąco-tłocząca zapewniająca ustrojowi względnie prawidłowy krwiobieg. Wprawdzie w pierwszym przypadku zastosowanie aparatu pozwoliło dłużyć życie pacjentowi tylko o 5 dni, ale już w sierpniu tegoż roku, aparat pracował 11 i doprowadził do wyleczenia 37-letniej chorej po przebytej, złożonej operacji serca.

Ciag dalszy na str. 3

DO MONTE CARLO, W sobote (20 bm.) e wczesnych godzinach rannych przez Biawe wczesnych godzinach rahnych przez Bu-łystok przejadą uczestnicy sławnego rajdu samochodowego do Monte Carlo. Na na-szym zdjęciu: załoga angielske V. Elford i D. Stone przy swoim samochodzie na ulicach







Droga przez Puszczę. Nowinki bialowieskie drukujemy na str. 4 Fot. W. Młyńczyk



WARSZAWA. Według hitlerowskich planów Warszawa miała zniknać z powierzeńni ziemi. Na jej miejscu miało kiedyś powskie niemieckie miastowa w powierzeńni ziemi. Na jej miejscu miało kiedyś powierzeńni ziemi. Warszawa w komiej w przedenia była zniszczona w 80 proc. Od łamiej w zniszczona w 80 proc. Od łamiej czasu wysilkiem całego czasu wysilkiem całego cazawa wysilkiem całego narodu dźwiejmiej ostopiej w znin. Z każdym rokiem wycłada piekniej.

NA ZDJĘCIU: domy Sciany Wschodniej.

CAF — Matuszewski

■ DJAKARTA ■ DJAKARTA — Ok. 78
komunistów aresztowano w
południowej cześeł Sumatry,
Jak donosi indonezyjska,
Agencja Antara członkowie
patili komunistycznej organizowali tam nowe komitety
patyjne, Agencja powoluje
sie na komunikat dowódcy
wojskowego w tym rejonie
nie podając daty aresztowań,

■ WASZYNGTON — Amerykańska komisła energii
atomowej podala do władomości, że w rezuliacje przeprowadzonej w stanie Newapodziemowej podale przeprowadzonej w stanie Newapodziemowej w stanie Newapodziemowej w stanie Newapodziemowej w stanie Neważenia atmosfery. "Stopiedradloaktywności — stwierdza
komunikat — nie stanowi
jednak zagrożenia dla zdrewia".

**HAWANA — Prasa hawańska opublikowala w czwartek komunikat Ministersiwa Spraw Wewnetznych o zestrzeleniu nad Kupa w do zestrzeleniu na czychowa karabin z celownikiem optycanym usilował on dosiad się nielegalnie na terytorium Kuby.

Jackson zeznal, że jest obywatelem amerykańskim Inieszka w Los Angeles. Wystartował z lotniska w Kale Home na Florydzie w do. 29, XII 196 w ci. przydzie w do. 20, XII 196 w ci. przydzie w ci. przydzie w ci. przydzie w do. 20, XII 196 w ci. przydzie w ci. przydzie w ci. przydzie w cz. przydzie w ci. przydzie w ci

tracji na terytorium kraju.

B BELGRAD — Rzecznik
Sekretariatu Stanu do spraw
Zagranicznych SFRJ oświadczył w czwartek, że rokowania w sprawie wznowienia
stosunków dyplomatycznych
między Jugosławią a Niemiecką Republiką Federalną rozpoczną się na poczatku przyszlego tygodnia w Pary-żu,

Ostatni etap budowy "Puław I"

LUBLIN (PAP) — Rozpoczely sie prace budovlanomontałowe przy dwóch kologic n. "ciagas produkcy wiak
pomzednie — beda miawozów sztucznych y plawach — "Azot !".

Jak wiadomo. trzy pierw.
sze "nitk!" produkcyjne "Pulaw !" oddane zostajy w
1966 r. i wytwarzają mocznika na dobe.

Umocniły się więzy

między ZRA i krajami

socialistycznymi

11-17.IV. br. wiosenna przerwa w lekcjach

WARSZAWA (PAP)

— Minister Oświaty i
Szkolnictwa Wyższego ustalił już termin najbliższej przerwy w lekcjach. Tegoroczne ferie wiosen-ne w szkołach podstawowych, liceach ogólno-kształcących, szkołach zawodowych, średnich zawodowych, średnich szkołach pedagogicznych i studiach nauczyciel-skich trwać będą od 11 uo 17 kwietnia br. (włącznie).

Doroczna konferencja prasowa U Thanta

Powstrzymanie bombardowań DRW jedyną drogą do rozpoczęcia rokowań

NOWY JORK (PAP) — Korespondent PAP red. Głą-biński pisze:

blinkt pisze

W dniu 18 km. w nowojorskiej siedzibie ONZ odbyła
iej dości onferencja prasowa U Thanta.

Iestem przekonany
stwietdził U Thant — iz w
2 lub w 3 typodnie po zaprzestaniu bombardowań
DRW, rozpoczna się powsierokowania krajów uczestniczych w wojnie, w szczególności zaś rokowania miedzy przestawiciciami Hanoi
i Waszyngtonu.

U Thant dal następnie wy-

U Thant dal następnie wy-raz swojemu przekonaniu, co

"Rajskie życie"

w Bundeswehrze

BONN (PAP) — Zachodnio-niemieckie Ministerstwo O-brony podalo do wiadomości, że w pierwszych 10 miesią-cach 1967 roku zajnąłe Saż żolnierzy Bundeswehry, Duża część stanowią olizary kata-strof tzw. "latających tru-mien", samolotów dostarcza-nych NRF przer USA, 406 od orgowych, Reszta podczas manewrów,

Udoskonalone opony

RZESZÓW (PAP) — Po przeprowadzeniu pró-eksploatacyjnych, zało-ga Zakładów Gumowych w Debicy rozpoczęła se-

w Dębicy rozpoczęła se-ryjną produkcję udosko-nalonych opon do samo-chodów osobowych

Warszawa". Nowe opo-

ny, o bardziej urozmaico-nym bieżniku, mają do-

brą przyczepność do szo-sy, a ich przebieg wynie-sie ok. 40 tys. km.

do "Warszaw"

powinno stać się przedmio-tem rokowań pokojowych miedzy Wietnamem połuco-nym a Waszyngtonem. Przed-miotem tych rokowań nie będzie przyszłość Wietnamu południowego; przedmiotem rokowań powiniem być pro-blem wprowadzenia w życi-łamanych obecnie zasad i po-stanowień konferencji genew-skiej z 1934 roku. Wojna wietnamska, stwiet-

stanowień konferencji genewskiej z 1934 roku.
Wojna wietnamska, stwierkili m. in. U Thant, powoduje radykalne pogorszenie sytuacji politycznej świata. Dlatego konieczne ist wzmożnie wysikiek w szystkiek knijkiew wszystkiek knijkiew z powietna wszekie niciątych beż konflikte, dla pozucitwania pokojowych rozwiątań. Popieram wszekie niciątywa tym kierunku — oświaty sekretarz generalny ONZ— i jestem gotów w kaźdoj chwili ofiarować moje usługi, jeśli służyć one mogą sprawie przywrócenia pokoju. U Thant dodaj, że nie wie nie o żadnych zakulisowych rokowaniach j rozmowach uczestników wojny wieinamskiej.
Kolejnym tematam odpo

Kolejnym tematem odpowiedzi U Thanta była sprawa Kambodży: wszelkie prów prawy Kambodży: wszelkie prów prawy Kambodży wszelkie prów prawy Kambodży wszelkie prów zlamania sej neutralne prodw Zjednoczonych i spowiany zasadami Karty Narodów Zjednoczonych i jako takie powinny zostać potepione przer inne państwa członkowskie ONZ. Równieczne iest całkowite przestrzeganie układów genewskich.

Z WIETNAMU

Z WIETNAMU

Z WIETNAMU

HANOI – LONDYN (PAP)

— Lotnictwo DRW zestrzelilo w czwartek dwe amerikańskie samoloty odrzutowe
ad prowincją Ha Bac. Wżięto również do niewoti kilkumorykańskich pilotówinformuje Agancja VNA,

W uzupełnieniu doniesień o
stratach amerykańskich w ub.

W zrupelnieniu doniesień u brtatech amerykańskich w ubstradoniu korespondent Reutera podaje, iż wą oficjalnych danych dotychcza spiłodanych donychcza spiłodanych donychcza spiłodanych w w leteranie 18.499 wojskowych. USA.

Okole 1800 żożnierzy nieprzylacielskich w tym ponad 300 morpykońskich w podadnowaly z walki oddziały poludniowowielnamskich spiłodniowowielnamskich spiłodniowowielnami

NA FUNDUSZ POMOCY DLA NARODU WIETNAMSKIEGO

PARYZ (PAP) — Francuscy obrońcy pokoju przekazali narodowemu komitetowi kam-panii zbierania funduszów na "statek dia Wietnamu" 50 tys. franków, Ok. 7 tys. fran-

Oświadczenie rządu ZSRR w sprawie planów USA rozszerzenia wojny

w Azji Południowo-Wsch. go też rząd ZSRR potepia stanowczo wszelkie próby na-ruszenia – pod jakimkolwiek pretekstem – integralności terytorialnej Kambodży – i nie pozostanie bierny wobec-takiego rozwoju wydarzeń.

MOSKWA (PAP) — Agencija TASS podaje, że ambasade ZSRR w Waszyngtonie
ryckazała Departamentowi
Stanu USA oświadczenie rządu radzieckiego w sprawie
sytuacji w Azil FołudniowoWschodniej, Rząd radziecki
podkreśla, że jest ciłobko zazlepokojony dalszym zazajepokojony dalszym zazajepokojony
zajepokojony
za czonych przy pomocy zmy-ślonych wiadomości chce u-sprawiedliwić rozszerzenie sprawiedliwić rozszerzenie działań wojennych na obszar Kambodży i Leosu,

Związek Radziecki wypo-wiadał się zawsze i wypowia-da się nadal za tym, by Kam-bodża była państwem nieza-ieźnym i neutralnym. Dlate-

Reakcia W USA na oredzie Johnsona

JONNSONA

NOWY JORK (PAP) — Republikański kandydat na prezydenta, gubernator stanu Michigan, George Romney, o-świadczył w czwartek, że orge diej Johnsona prezentuje "to samo, zużyte w ciągu trzech ile podejście" do zagranicznych i wewnetrzuych problemów USA, "Jeśli chodzi odowana na może w produce w produ

Raport w sprawie deficutu w USA

Ograniczenie personelu dyplomatycznego

Waszynkton (PAP) —
Amerykański Departament Skarbu opracował specjalny rapoti wylaśniający przyczyny obecnego deficytu w bilansie platniczym Stanow Ziednoczonych. W raporcie tym stwierdza się, że europskie kraje Wspinego Rynku muszą wziać na sieble poważną część zadań dopomożania USA w zredukowaniu tego deficytu.

zenia USA w zredukowaniu tego deficytu. Sprawozdanie wskazuje, iż Francja jest krajem, który u-zyskał zbyt wielkie rezerwy

wie cet i nandu.

WASZYNGTÓN (PAP) —
Biały Dom podal w czwartek
do wiadomości, iż zamierza w
alpiliższu czesie zmniejszynancieżni w zamierza w
i w zamerykańskich przedstawicielstwach dyplomatycznych za granicą.
Przadstawiciele rządu amerykańskicgo oświadczyli także zmniejszy się Uczydościalnych delegacji amerykańskich oraz liczbę Amerykańskich oraz dzynarodowych konfer-cjach. Wszystkie te kroki podjęto, w celu zmniejsze-nia deficytu w bilansie płat-niczym Stanów Ziednoczoków wnieśli na ten fundusz dokerzy 10 portów francus-kich. Wplynejv także pienią-dze na pomoc dla Wietnamu, z których mają być zakupio-ne różne towary dla patrio-tów wietnamskich. Zamierza się m, in, zakupić 100 przy-czep samochodowych itp.

Federacja Demokratycznych Federacja Demokratycznych – Lowico-wych Sił Frencji wstywa na-rod amerykański, aby zażą-dzie od odministracji USA, ża-dzie odministracji USA, ża-torium Demokratycznej Re-publiki Wietnamu Apel ten-zelał zasprobowany w dniu 18. bm. na posiedzeniu Komi-tetu Wykonawczego tej fe-deracji, Federacja nadal uwa-źa — czytamy w oświadcze-niu — że układy genewskie i uznanie prawa narodow o samookreślenia swojego roz-woju politycznego stanowią woju politycznego stanowia podstawowe zasady, które moga doprowadzić do rozpo-

Rzad Wilsona uzyskał votum zaufania

LONDYN (PAP) — Rząd rytyjski uzyskał w czwar-sk votum zaufania Izby tywni wstrzymali się od u-działu w głosowaniu.

Pożar w hotelu

NOWY JORK (PAP) — W Browns-ville (Pensylvania) desilo w crwa-rent programme of the control of the control we believe in a brightenia of the padly tary cases w view u.6 de de 78 lat. (Okolo 15) goici hotelowych drielon im pierwisza jomocy po-niewei introl of the control of the domaily stoke nerwewege.

"Prawda" pisze dalej, że "prezydent Naser i inni przy-wódcy ZRA popierają rozsąd-ną, realistyczną linię mającą na celu doprowadzenie do na celu doprowadzenie do wycofonia wojsk izzaelskich z terytoriów arabskich, Taki kurs na polityczne rozwiązanie kryżysu przyniost już ZaA. Nastaplia stabilizacja sytuacji w Kraju. Reorganizacja sił bronych Zake jest politycznego uregulowania problemu".

MOSKWA (PAP) — Mos-kiewska "Prawda" pisze w piątek, że "mimo przerwania działań wojennych sytuacja na Bliskim Wschodzie w dol-szym cjągu jest skomplikowa-na i napięta. Izrael, za które-co placymi kryji się imperia-

go plecami kryją się imperia listyczne koła Stanów Zjed

nstyczne koła Stańów Zjed-noczonych, wyraźnie przecią-ga kryzys, odmawiając wcie-lenia w życie listopadowoj rezolucji Rady Bezpieczeń-stwa.

"Nastapilo niewatpliwie umocnienie pozycji ZRA na ze-wnątrz. Zbliżenie między kra-jami arabskimi — nie bacząc na wszystkie trudności, starcia, a niekiedy nawet rozczarowania - postępuje naprzód.

rowania — postępuje nepracu-Inną konsekwencją obrania realistycznego kursu przez Kair jest zminejszenie wpły-wów kól ekstremistycznych w świecie arabskim. Swymi a-wanturniczymi poczynaniami mogityły one oddać jeszcze większą przysługe kolom im-perialistycznym i syjonistycz-nym".

W ostatnich miesiącach, w jeszcze większym stopniu mocniły się przyjacielskie więzy między ZRA i krajami socjalistycznymi.

"Niedawna wizyta w ZRA radzieckiej delegacji rządowej z K. Mazurowem na czele – pisze "Prawda" – jeszcze raz wykazała, że obie strony na-dal uważają walką o likwida-cję skutków agrosji izrael-skiej, o faktyczne przywróce-

M ARTYKUŁ "PRAWDY" O SYTUACJI NA BLISKIM WSCHODZIE M JARRING OPUŚCIŁ KAIR M ZRA OSKAR-ŻA IZRAEL M SPOTKANIE ATASI — WEISS nie pokoju na Bliskim Wscho-Mosnie pokoju na Biskim wscho-dzie, za pline i aktualne za-danie... Stosunki między ZSRR i ZRA rozwijają się w kie-runku coraz większego wza-jemnego zrozumienia i przy-jażni".

> KATR (PAP) - Wysłannik KAIR (FAP) — Wysłannik sekretarza generalnego U Thanta, na Bliski Wschód — Gunnar Jaring — zakończył w czwatek kolejną rundę rozmów w kairze i przybył na Cypr, gdzie znaj luje się sztabjego misji. Radio kairski podajło zakado kolejna wys. Winistrem Spraw Zagranicznych ZRA, Riadem oras jego zastępcą Goharem.

W trakcie tego spotkania minister Riad przedstawił sta-nowisko Kairu w sprawie misji Jarringa. Podkreślił on potrzobę wycofania sił izzael-skich z terytoriów arabskich zajętych podczas czerwcowej agresił.

NOWY JORK (PAP) Przedstawiciel ZRA w ONZ, Awad el-Kony odbył w czwartek rozmowę z sekreta-rzem generalnym ONZ, U Thantem, informując go, Izrael morduje i torturuje mieszkańców strefy Gazy oraz niszczy ich domy. Przedstawiciel ZRA zwrócił się do U Thanta z prosbą o przeprowadzenie dochodzenia w tel sprawie.

KAIR (PAP) — Szef państwa syryjskiego Atasi spotkal się w czwartek z wicepremiarem NRD, dr Gerhardem Weissem Wicepremier NRD przybył do Damaszku we wtorek na czele dolegacji rzadowej z 8-dniową wizyją oficjalną. Odbył on już rozmowy z premierem Sytil, Zuajenom otaz wicepremierem i milistrem Spremierem Spremierem i milistrem Spremierem Spre

Piórkiem zgryźliwego

Czy "baśka" rzeczywiście pracuje?

(Na marginesie wyścigów do i z PKO)

A kilku dni obiga kru vieść o niechybnej i z dna na dzień ocze iwanej wymianie pleniądza. To już jutro
— powiadają znacząco jedni. — Nie, wiem
z pewnego źródla, że z soboty na niedzieje — poprautają drudy. Potem jedni i
drudzy, wzajemnie się upewniwszy o "nieodwracalności nachodzące i klęki", biemą
w te pedy do PRO. Jedni po to, aby tem
zlożyć pieniądze na ksiącecce, bo tak jest
stracia. "Trida kr. na wymianie nic nie
stracia. "Trida kr. na wymianie nie
kojewośći wiego miasta kupila od raw 4
futra żadnego z nich nie przymierzajac.
Klerozonia klejpu aż rące zaciera i z powodu taktego niespodziewanego przekrocenia planu...

Jak dotad w tym colym harmiderze, w
jakinowowska pozostala niezupelnie wyjakinowowska pozostala
jakinowowska pozostala
jakinowowska
jakinowowsk d kilku dni obiega kraj wieść o nie-

nikoż Wynikloby osłobienie rity nabyco-czej ludności, a osłobienie rity nabycoczej prosudzisloby prostą drogog do rezypacje z zakupów toworów droższych, głownie arty-kulów trudego użysku – lodówek pra-lek, telewisorów, odkurzaczy, motocykii. A komuż to w Polsce nie tudadmo, że na-sze polityka gospodarcza zmierza do uzmo-żenia sprzedaży tych toworów, które dzi-żenia sprzedaży tych toworów, które dzi-żenia sprzedaży tych toworów, które dzi-żenia sprzedaży tych toworów, które dzi-

zalegają często w oczekiwaniu na nabywocę.

Nie mialaby też żadnego sensu wymiana dokonana w wyniku denominacji złotego (zomiast np. banknotów
100-złotowych, uprowada się przy ładiej
oneracji banknoty 10-złotowe o tej samej
do przedy nachowedniu o stounku 1
do 10 przedy nachowedniu o przedy,
trzeba byłoby zniszczyć 640 ton wycojanych z obiegu banknotów i dz 2900 ton monet. 176 dwodziestotonowych wagonów
banknotów i monet trzeba byłoby przy takiej okazji wyrzucić na szmele, a koszt
produkcji nowych ban notów i monet tuynióstby, jak obliczono w Ministerstuce
Finansów – ponad ćwierć miliarda złotych.

A le wszystkie te i inne jeszcze argu-

Finansow — ponaa ctiere minieria tych.

Ale wszystkie te i inne jeszcze argumenty nie mają, oczywiście, dla niektórych naszych domowych ckonomistów żadnego raczenia. Skoro cłocia Mania powiedziała, a ciocia Zasia stanela w
kolejce i kupuje świece, to jaka wage ma
w tej sytuacji rozumowanie oparte na
zdrowym rozsądłu. Wielu jest u nas takich, którzy pokazując na wbesne czołozwakii możuń ż zadowoleniem, "baka" pracuje. Jak tego downazą kolejki w PKO,
nie wszyscy maja do ten pratów. (AR)

WŁODZIMIERZ POLESKI

Ob. Irenie Sołomianko z powodu zgonu

MEZA

wyrazy współczucia składają:

adāją: pracownicy Białostockiego Przed-siębiorstwa Elektryfikacji Rolnic-twa. k 118-1

zlota — zdaniem kół amery-kańskich. Raport wzywa do ponownego zbadania zasad obowiązujących w ramach powszechnego układu w spra-wie ceł i handlu.

Clag dalszy ze str. 1

Przeszczepienia serca dokonano już cztery lata temu w USA, Profesorowie Hardy i Webb wykonali taki zabieg w 1964 roku, Przygotokiego. Dawca serca, beznadzielnie chory na guz mozgu i biorca serca oczekiwali w kli-pice krytycznego momentu, Jednakże plan zabiegu pokrzyżowało stałe pogarszanie się stanu zdrowia biorcy, podczas kiedy stan zdrowia projektowanego dawcy nie uległ zmianie. Wówczas, powołana w związku z żabiegiem rada naukowa, zdecydowała przeszczepić chomu człowiekowi serce szympansa. Operacia się udała. Przeszczepione serce podjęło pracę. Jednakże serce szympansa okazało się za majednaka: seite szympansa okazato się za ma-je, aby sprostać nowym obowiązkom. Nie zdołało przepomopować w ciągu minuty tej flości krwi, jakiej wymagał organizm biorcy. Po siedmiu dniach pacjent zmarł.

- W tych sensacyinych operaciach sama technika operowania, choć bardzo trudna, nie byla głównym problemem?

Tak, Technika operowania serca jest dziś przez wielu chirurgów opanowana. Wy-konano tysiące prób na zwierzętach. Robimy ukie próby także w naszej klinice. Osobiście obserwowałem tego rodzaju doświadczenia doświadczenia jeszcze w 1964 roku w Sztokholmie w klinice prof. Crafoorda. Rzecz jednak w tym, że powodzenie zabiegu nie zależy tylko od techni-ki operacyjnej. W grę wchodzi rzecz bardziej złożona - sprawa zgodności tkankowej przeszczepionych narządów.

Ludzki organizm poslada nieoceniona dla naszego zdrowia zdolność obronną. Wytwarza on przeciwciała zwalczające bakterie i obce bilika, Dzięki temu organizm nasz potrafi się skutecznie bronić przed zakażeniami. Ale ta wspaniała zdolność jest jednocześnie wielką przeszkodą przy przeszczepia-niu narządów. Organizm traktuje przeszczep właśnie jak wroga — usiłuje go zniszczyć. I w tym tkwi problem. Po przeszczepieniu jakiegoś narządu trzeba osłabić zdolności obron-ne organizmu. To postępowanie nazywamy immunosupresją. Stosujemy w tym celu promienie rentgenowskie, bombę kobaltową, cytostatyki (immuran i podobne) oraz hormony kory nadnerczy. Grozi to z kolei możliwością kakażenia u osoby, u której dokonano prze-uczepu. Potrafimy dziś wprawdzie ochraniać zganizm człowieka przed infekcją, ale nie na tyle skutecznie, żeby możliwość takiej infek-cji wyłączyć, przy upośledzeniu fizjologicznych zdolności obronnych. Tymczasem po k dym przeszczepie trzeba podawać środki immuno-supresyjne (obniżające zdolności obronne organizmu), bo inaczej przeszczep zostanie odrzucony. Powstaje swego rodzajn bledne koło, Czy bez wyjścia? Jestem optymistą. Sądzę, że niedługo poznamy do końca mecha-nizm tego zjawiska. Może wówczas uda się skuteczniej na to wpływać, regulować te sprawy bez grożby rozbrojenia organizmu a jedcześnie z nadzieją na przyjęcie się przeszczepionego narządu.

W tej sprawie chirurgia musi poczekać na biologie. A w biologii postępy i osiągniecia są nie mniej doniosłe niż w innych działach me-

Jak doszło do przeszczepienia serca?

Mówiąc o medycznych problemach związanych z przeszczepianiem serca warto powiedzieć o jeszcze jednej przeszkodzie. Jest to sprawa włączenia przeszczepionego serca do układu nerwowego. Automatyka pracy serca zależna jest od układu negetatywnego. Zabieg chirurgiczny odcina serce od tego układu. Przeszczepionego narzadu nie potralmy na razle "podłączyć" do układu nerwowego biorcy. Wywoluje to zaburzenia w pracy serca. Połaczeń nerwowych nie da się po prostu zeszyć, jak zszywamy dziś naczynia krwionośne. Wiemy wprawdzie, z doświadczeń na zwierzeńch, że pewme włokna nerwowe regenerują. Czy tak jest u człowieka? I w Jakim stopniu a regeneracją przywraca pełną lączność przeszczepionego organu z całym systemem nerwowym osobnika? Oto pytania na które trudno dzistaj odpowiedzieć, — po zabiegu w Kapsztadzie wiele się mó-

- Po zabiegu w Kapsztadzie wiele się mówito o etycznych problemach tej operacji...

■ Uważam, że przeszczepianie narządów jest kierunkiem rozwoju chirurgii. Co więcej - jestem entuzjastą tego kierunku. Chociaż przyznaję, że sprawa nie jest prosta, patrząc na nia już nie tylko z punktu widzenia techniki operacyjnej, czy immunologii. Rzecz jest skomplikowana z punktu widzenia etyki i pra-Po pierwsze ryzyko przeszczepów jeszcze ciągle wielkie. Zabieg przeszczepienia narządu jest zawsze połączony z ryzykiem. Ale jeśli chirurg jest przekonany o szansach jego powodzenia — może ze spokojnym sumieniem taki zabieg choremu proponować. W przypadku przeszczepienia serca czy wac. W przypadku przeszczepiema serca czy płuc – szanse są bardzo nikle. Czy mamy prawo ryzykować? Oto jest pytanie, które zadaje sobie wielu lekarzy. I nie tylko leka-rzy. Z drugiej strony w pewnych sytuacjach nawet jedna szansa na sto powinna być wykorzystana.

- A jak wygladaja problemy prawne zwiazane z przeszczepieniem serca?

Przeszczepienie serca wywoluje komplikacji prawnych. Chodzi po

dość podstawowe pytania: jakie kryteria kliniczne należy przyjąć dla orzeczenia zgonuł
W jakim momencie kończy się życie ludzkiej
Do przeszczepu nadaje się serce dawcy, które
przestało kurczyć się — ale jest jeszcze zdoimed o oddziaływania na bodzec. Takie serce
możemy natywniast ożywić. Inaczel niemed pracy serca jest tykie jednym z objawów
śmierci klinicznej. Tymczasem zdarzają się
wypadki przywacenia do życia z takiego
stanu. Czy więc wobec prawa przeszczepy
serca nie są dokonywane z żywego człowiekał
Takie pytania są aktualne. Rozwój chirurgii
serca wymagal więc bedzie także nowego stanowiska, prawodawcy, nowej definicji i kryteriów oceny o rzeczenia zgonu. Obenie badanie czynności kory możgowej—elektroencefalografia jest słuszniejsza podstawą orzekania
zgonu niż badanie czynności serca. Już teraz,
po ostatnich zabiegach, podjęli ten temat
specjaliści, prawnicy i lekarze.

— Po tym wszystkim co się pisze o chirurgii

- Po tym wszystkim co się pisze o chirurgii na świecie warto słów parę poświęcić polskiej chirurgii. Jakie miejsce zajmuje ona w

Sadze, że wysokie, Nie przeszczepiamy Jeszcze serca u ludzi, chociaż taki zabieg jest i unas możliwy. W kilku ośrodkach kilnicznych w Polsce dokonuje się niezwykle złożonych operacji serca. Operujemy wady serca wrodzone i nabyte. W Warszawie, w Instytucie Kardiologii, istnieje specjalny "bank" elektronicznych rozruszników setca.

W ciągu ostatnich 20 lat polscy chirurdzy wnieśli spory wkład do teorii i praktyki kar-diochirurgii. Lista znanych w całym świecie polskich specjalistów z tej dziedziny byłaby

We wszystkich dziedzinach wiedzy medycz-We wszystkich dziedzinach wiedzy medycz-nej nie ma dziś sukcesów przypadkowych, Wszystkie one są wypracowane przez wielu naukowców i lekarzy praktyków. W tym zresztą tkwi właśnie źródło tak szybkiego po-stępu w medycynie, I nie tylko w medycynie — w światowej nauce w ogóle.

Rozmawiał: F. LEWICKI



Prof. Chris Bernard udziela wywia da dziennikarzom podczas konferencji prasowej w ferencja odbyła się w kilka godzin po smierci Louisa Washkanskiego — pierwszego człowi szczepiono cudze estaca.

RONIKA CA NULTURALNA

Konkurs na nejlepszą placówkę kultural-Konkurs na nejlepszą placówkę kultural-no-oświatową na wsi w 1967 r. został roz-strzygnięty. Podsumowanie wyni ów oso-wódzkiego współcawodnietwa odbeże się 20 bm. w Mońkach, a potem kulig do law-realki konkursu, najlepszej placówkę kultu-ralnej w województwie – Klubu Prasy i Ksieżki "Ruch" w Krankówce Malej, spot-kanie z mieszkańcami, wręczenie nagród o-raz udział w jednej z form pracy Klubu, wieczorku Karnawałowym.

Jedno z najaktywniejszych w wojewódz-twie towarzystw regionalnych Towarzystwo Midońsków Ciechanowca omawiaż bedrie 21 bm. na walnym zebranku wyniki społecznej dzielalność. Towarzystwo angażwie się ak-tywnie we wszystkie sprawy miata, tak że każde jego zebranie szeroko interesuje miesz-kańców Ciechanowca.

Pieruszą po dłuższej przerusie sztuką, ja-ką zobaczymy na malej scenie Teatry Dra-matycznego im. Al. Wegierki bażie "Kata-ki" Wincelberaa. Sztuke te bedziemy ogladać u reżyszeli Zbijmiewa Besserja i scenografii Teresy Pontiskiej. Wystąpią: Henry; Dia-żytski i Tadeusz Zapskink.

Kolejną ekspozycją przygotowaną przez Biolostockie Towarzystwo Przyjaciół Sztuk Pięknych będzie wystawa malarstwa Tadeusza Kuduka, aktora dramatycznego i mogi-stra sztuk, który od wlelu lat przentkujety jest pacją malarska, Malarstwo Przyksponowane zostało w czytelni

Swiatowy eksp w 1967 rok

Światowy eksport w 1967 roku osie-wodług wsiępnych ocen — wartość £2 dolarów, co oznacza, że wzrosła ona rownaniu z rokiem 1966 o 7,4 proc., a w tempie nieco wolniejszym aniżeli prz-kiem (8,6 proc.).

klem (8.6 proc.).

Kraje socjalistyczne zwiąkszyły sw. port o 9 proc., natomiast kreie kapitalis o 6,6 proc. Dzięki temu udział krajów styczucych w eksporce światowym p szył się, choć wciąż-jeszcze stanowi s kowo niewysokł odsetek, a mianowi II proc. W mniejszym stopniu, naiżeli rokiem wzrósł eksport krajów rozwija się, bo tylko o 5,1 proc. wobec 8,3 p 1956 r., co wskazuje na pogjębający s ces pozostawania w tyle krajów trzświat za ogólnoświatowym tempem stu wymiany hamdłowej.

stu wymiany handlowel. Wysoka dynamika wzrostu charakteryż się eksport krajów Wspólnego Rynku – o proc. (104 proc. przed rokiem), a jeszcze wyż szą Japonii – o 1,2 proc. (152 proc. w 1965 roku). Eksport krajów EETA wzrosto o 7,1 proc., tj. w niewiele tylko wolniejszym temje niż w roku porzadnim. Znacznemu osłabieniu uległo tempo wzrostu eksportu USA, który zwiększył się w ub. roku o 6,6 proc. wobec 11,1 proc. w 1966 r.

Tak więc na spadek dynamiki handlu świa-towego w roku 1967 wplynęły zarówno rezul-taty krajów rozwijających się, jak i głównych eksportorów świata kapitalistycznego.

PRZED SPOTKANIEM W BUDAPESZCIE

PRZED SPOTKANIEM W BUDAPESZCIE
ZBLIZA się termin spotkania konsultatywnego partii komunistycznych i robotniczych
W Budapeszcie. Udział w spotkaniu zglosiło
już blisko 70 bratnich partii ze wszystkich
Zakatków świata.
Potrzeba odbycja takiego spotkania istnieje
Ne od dziś. Od pierwszej tego rodzaju narani w Moskwie minęło 10 lat. W tym czsaie
sytuacji międzynarodowej i w ruchu robuliczym zaszly rożne zmiany. Watto np.
Podkreślić, że jeśli przed dziestęcioma laty
Patite komunistyczne i robotnicze skupiały w
Pytch szeregach 33 miliony członków, to obetnie 88 bratnich partii skupia już 55 millonów członków. Pora więc ocenić miniony
otkes i ustalic prawidlową linię działania ne
Przyszłość.
Podkowacki "Rude Prayo" skierdzając, że
zakłaniam badopaszciackie niego i uwono. Dzimnik
Schonlowacki "Rude Prayo" skierdzając, że
Zakłaniam badopaszciackie nadady wypowiedziało sie

Treatment productions in the Recognition of the Rec

"Przemiany i nowe zjawiska, jakie zaszly w życiu międzynarodowym i międzynarodowym niebu komunistyczne, wymagają wiec aby Prilady na zasadnicze problemy wspiczes-Pryc jednolitą platformę działania, które pozwoją stwo-

Tak można określić, chyba najtrafniej, do-roczne orędzie "O stanie państwa" wygłoszo-w środę przez Johnsona. Innymi słowy, we-

dług prezydenta USA, Waszyngton nie myśli zmieniać swej dotychczasowej polityki zagra-nicznej i wewnętrznej.

nicznej i wewnętrznej.

zelił chodzi o politykę zgraniczną, bo ta nes główhie intereuje, to Johnson powtórzył te same myśli i te
same pojądzy, które były dowychczasową wytyczną
same pojądzy, które były dowychczasową wytyczną
i zaniepokojenia opinili światowej zapowiedzał dalazsezkaścje wojący w Wietanamie, Na temat ingreb problemów międzynarodowych wypowiadał się natomiast
jego ostatkie orędzie w bieżącej kzdeniej prezydenckiej,
niektosa agencje światowo nazywają farsą, lub wprost
o orędziem poskynam.

A przecież szeroka opinia światowa doma-ała się i oczekiwała, że Johnson ustosunkuje ę do wielu pokojowych inicjatyw zglasza-

zmniejszenia tempa realizacji programów spo-łecznych".

NA WSCHÓD OD SUEZU...

Gospodarke brvtyjską trawi od dawna po-ważną choroba. Stosowane dotychczas środki. zapobiegawcze nie daly rezultatów. Trzeba więc było siegnąć po nowe, bardziej skutecz-ne, I oto we utorek Wilson przedstawił w parlamencie program redukcji wydetków bud-żetowych, które obejmą zarówno dziedzinę wojskowości, jak i świadczenia społeczne.

Decyzje dotyczące redukcji wydatków woj-skowych prasa światowa określa, jako wyco-fanie się Wielkiej Brytanij z Dalekiego

diedzinie następią największe cięcia. Juz w roku bieżecym nają być one zmiejszone o 300 min funtow, a wzrystkie dziedziny tycia wewnatrzacjo, poczyszy o zmiejszenia kwiaczać nocjądnych, a skożegowyszy na oświetę.

Decyzje rządu Wilsona przyjęte został przez społeczeństwo brztyjskie z mieszany uczudami. O lie zdecydowana większość spłeczeństwo powiala z zachowana większość spłeczeństwo wydatkow wojskowych przy przez społeczeństwo dziedzinie wydatków cywilnych. Ta ośstatnia decyzja czecia wydatków cywilnych. Ta ośstatnia decyzja czecia przecież dla społeczeństwa dalszą obniżką stopy życłowej, dalsze zaciskanie pods.

REAKCJA WASZYNGTONU

Skoro iuż mowa o decyajach rządu bryty-skiego, to warto zwrócić uwage na reakcje inkę wywodały one w Waszynajonie. Wpraw-dzie Blały Dom nie wypowiada się oficialnie na ten temat, jednak za pośrednietwem rzecz-ników Departamentu Stanu i Pentagonu wy-raził ubolewanie z powodu decyzji Londwnu dotyczacych wycodonia ddziałów brytyjskich z rejonów, na wschód od Suczu" oraz anubo-wonia zamówienia na zakup samodotów, dzie w wywodania wojak brytyjskich z nakcjeso-da, ze Waszynajom bedzie się starał wypoleje. Jaka powstala po wycofania wojak brytyjskich z Dakkiego włodu i Zakoki Perstale, Amerykański kak wojace. Skoro już mowa o decyzjach rządu brytyj

dyskiej, Kuweitu i Iranu.

Tak oto Stany Zjednoczone planując prz-cle "akcji" Brytyjczyków mają zamiar — podkreśla francuska Agencja Prasowa — — występować w roli jedynego żan światowego.

MIECZYSŁAW

TYDZIEŃ NA ŚWIECIE 🚭

nych przez rządy różnych krajów, a także do przez przedu Demokratycznej Republiki Wietnamu na temat pokojowego rożwiązania konflikiu wietnamskiego. Wszystkie te iniciatywy zbył lednak milczeniem, a w sprawie wczania DKW orokowań sturiericki tylko, że USA "badają własne maczenie ostatniego o-

Swiadczenia Hanol .

Korespondent Agencji Reutera w wymowny sposób analizuje plerwaze orędzie Johnsona u progu jepo kadencji z orędziem wygloszonym w środę. Z analizy tej wynika, że Johnson nie spełoli nadzieł pokładanych w nim przez społeczóstwo amerykańskie ani w zakrene polityki wewnątrznej, ani też zagranicznej.

Korespondent Reutera pisze: "Po posępnym orędziu o stanie państwa Amerykanie mają przed sobą perspektywe przedużającej se wolny w Wietnamie, wyższych podatków i

Wschodu oraz Zatoki Perskiej. A więc z re-jonów leżących na wschód od Suezu. Są to

ponów leżących na wschód od Sucru. Są to niejsko oznaki zmierzchu imperializmu brytyńskich oznaki zmierzchu imperializmu brytyńskich wydatkow wojskowych dotyczą przede
wzystkim wycolania oddziałow brytyjskich z Meliszji.
Śligapsymi ozna Zatoki Perskij (do korea 1971 r.).
Śligapsymi ozna Zatoki Perskij (do korea 1971 r.).
dukcje liczby zoinderzy służby czymacj, redukcje nieokreślonej bliżej liczby czyrow podwodzych o napędzie
atomowym oraz zmiowanie zamówienia za zakim wry-1117. Jak podrzesiłi Willomo, samo andiowanie zamówienia na zakup samolotów przyniste okolo (4)
mia funtow zatelnijow czyrodzesił bliże konowanie zamówienia na zakup samolotów przyniste okolo (4)
mia funtow zatelnijow czyrodzesił bliże konowanie zamówienia na zakup samolotów przyniste okolo (4)
na funtow zatelnijow czyrodzesił bliże konowanie zamówienia na zakup samolotów przyniste okolo (4)
na funtow zatelnijow zakupić na podacje na poda

REWIA KICZU [Interesujace SZOPKA wykonany przez aktorów, daje wiele artystycznych wzruszeń. Inne wrażenia pozstawia pokazana w Klubie "Siedmiu" — "Rewia kieru". Jest pod każdywgiedem surowa, świadomie niedopracowana artystycznie i wykonana przezantorów, podana jakorytycznie i wykonana przewający się na tie makatie z jeleniem z Siennego Rozzywający się na tie makatie z jeleniem z Siennego Rozzywający się na tie makatie z jeleniem z Siennego Rozzywający się na tie makatie z jeleniem z Siennego Rozzywający się na tie makatie do podana je na podana pod podana podan

I ledy Zbyszek Słączka, co tu dużo mówić usaty-sfakcjonowany prze-cież własną robotą, próbo-wał zagadywać tego i owewał zagacywa cego go' no i jak, nie obrazili się", a Witold Mikucewicz, autor, reżyser i aktor w jed-nej osobie wyglądał ewen-tualnych kontrahentów autor, reżyser I aktor w penpej osobie wyglądał ewentualnych kofurtaentów
"Szopki Noworoczne", publiczność tłumnie scisnięta
w czytelni MPIK ani rusz
w czytelni MPIK ani rusz
siędziała, dyskutowała komentowała program. Pedobnie było dwie godziny
wcześniej w Klubie "Siedmiu", kiedy bałostocki
dziennikarz, Zbigniew Nasiadko odźpiewał ostarii numer programu kabartów, c

ekamy? Na co? ZobaA lie to już podobwłasnych programów,
i świetnych programów
i swietnych woli zapajoż zmarło śmiercią
na po kilku spektakowa, ne pumł fiwo, nie otoczył opiekowa, ne pumł fiwo, nie otoczył opiewy troce o los zapojanego w "Stopce" kakowa, kierce w kiej wopokuzane w blałostockich klubach programy, anelujemy do Wydziału KultuPrezydium MRN o głębsze
zaląteresowanie się cennymi
fiicialywami i przyjście
młodym zapaleńcom z pomoca. Czas, żebyśny miejl
młodym zapaleńcom z pomoca. Czas, żebyśny miejl
Przedstawiona przez Wi-

moca. Czas, zonyany meu.
moca. Czas, zonyany meu.
w Bialymstoku stale włany,
dobry kabaret.
Przedstawiona przez Witolda Mikucewicza, Stanishmac Olczyka, Krystyne Bartkiewicz i Jana Czaudennę
Szopka Noworoczna'z tekatami Zbigniewa Ślączki,
Janiby Kozak, Edwarda Redewicza do muryki Zbigniekaszej mierze programem
paretowym niż tym, co w
dycyjnym rozumieniu
wykliśmy uwnate za "sopkę" czyli doroczny ostry
rozrachunek, satyryczny remanent, Świetne są teksty,
ladne i nelodyjne plosenki,
ciekwa forma inscenizacyjni (Śref. Kowalski) uroczy
wykonawcy. Program jest
jatyjemny, ale ostrze jego
siłyry ślirga się po majbardziej ogranych dziedzinach
życia, nie sięga głębiej, nie
pletnuje personalnie, mierząci
przy tym wysoko, nie ujawnia śmiesznostek actualrych, drobnych bolączek,
któro twichiaja życi,
macnia się i rozwija nierząci
przy tym wysoko, nie ujawnia śmiesznostek actualrych, drobnych bolączek,
któro twichiaja życi,
macnia się i rozwija nierząci
przy się tradycja,
macnia się i rozwija nierząci
przy dzienienieny, drugi uż program, dobrze by było gdyby
jej twórcy zaprośli do
wroforacy dziennikarzy,
majlepiej znających problemstyke życia miasta. Szopka" nahrałaby wówczawiększej aktualności I., odwegi. lekszej aktualności i...

Program "Szopki" jest poetycki, dopracowany in-scenizacyjnie, muzycznie,

zhiory militariów

Niezwykle ciekawe zbiory, obrazujące historię polskiego sprzętu wojennego, ma inż, Marian Maciejewski — nauczyciel jednej ze szkół w Szczecinie, W okresie 10 lat zebrał on ponad 200 eksponatów starej broni białej i palnej oraz innych akceso riów wojskowych.

W mieszkaniu M. Macie-jewskiego znajduje się m in. kamienny toporek liczą-cy kilka tysięcy lat, tzw korbacz z czasów bitwy poc cy kina tysiecy jat, tzw. korbacz z czasów bitwy pod Grunwaldem, polska szabla husarska z XVII wieku oraz bogata kolekcja karabinów i pistoletów, m. in. skalko-wych i kapiszonowych — najcześciej z okresu napo-lecńskiem.

Duże zainteresowanie budzi zbiór polskich odznaczeń. Białym krukiem wśród nich jest jeden z pierwszych krzyżów Virtuti Militari nadany przez księcia Jó-zefa Poniatowskiego w roku 1809. Krzyż ten ma pełną dokumentację z podpisami księcia. W skład zbioru wehodzi ponadto kilkadziesiąt szabel z różnych okresów, pancerze rycerskie. części umudurowania i rynsztunku.



Odłowy ży-wych zajęcy przynoszą my-śliwym i eks-porterom znaczny do-chód,

BIALOWIESKI NOTATNIK

Z AKONCZYŁ się niedawno sezon polowań
na zające. Znakomitymi wynikami mogą poszycie się myśliwi z powiatów
belskiego, hajnowskiego i
stemiałyckiego. Sprzydali ori
wyni "zasunie belgośsieblocnad siedem tysiety sztuk zajecy. Najwieksze libsci, bo
po okolo 500 sztuk dostarznyjy kolą lowieckie nr 1 z
Hajnáwki, nr 1 s Siemiatycz,
"Narew" ""Puszcza" z Białowieży, "Cyranka" z Drohiczyna "Ryś" z Bielska Podlaskiego 1 "Srebrny Lis" z
Tarczyna kolo Warszawy.
Dala się w minionym se-

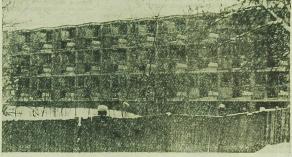
zonie zauważyć znaczna po-

zonie żauważyć znaczna po-prawa w strzelaniu. Dostar-czone przez myśliwych ubir-zające. przedsiebiorstwo "Las" zakwalifikowało w ponad 83 procentach do kla-"Niektóre koła lowieckie przeprowadzają także odlo-wy żywych zajęcy na eks-port. Do chwili obecnej wy-slano już z tepo terenu o-koło 600 sztuk zajęcy. Rejom przedsiębiorstwa "Las" w Hajnówce jest jednym z więkczych w naszym woje-wództwie dostawów zwie-rzyny płowej. W tym seo-nie skuplomo już tula doda 13 ton tak zwanego grubego

zwierza. Wśród myśliwych dostarczających dziki, sarny, jelenie i rogacze zanotówano w tym sezonie już 20 gości z agranicy. Myśliwi tak zwani w tym sezonie już 20 gości z agranicy. Myśliwi tak zwani w tym sezonie z agranicy zwież ważnie z Austril I Niemieckiej Republiki Federalnei. Inna artakcja Puszczy Blałowieskiej w zimie, są organizowane tu przez Polskie Towarzystwo Turystyczno-Krajoznawcze kuligi. Niestety, na skutek przecią jeczo-Krajoznawcze kuligi. Niestety, na skutek przecią jeczo-Krajoznawcze kuligi. Niestety, na skutek przecią jeczo-Krajoznawcze kuligi. Niestety na skutek przecią jeczo-Krajoznawcze kuligi. Niestety na skutek przecią jeczo-Krajoznawcze i w field i przecią na przecią nieste miejsc dla turystów lest bardzo ograniczona. Dlatego też zaledwie około 300 osób może kodo 300 osób moż

pracuje do dnia dzistejszego.
Zapytany przez nas, czw majec możanóś raz jeszcze
ulożyć sobie życje wybanyinny resion kraju lub innemiasto, odpowiedział bez, namiasto, n lepszą propagande piekna uroków Białowieskiej Pusz-

Tekst - JOTEL Zdjęcia - W. MŁYŃCZYK



Nowy hotel turystyczny w Bialowieży wznoszony jest w iście ślimaczym tempie.

K. MAR.

repettuarów naszych zespolów estradowych.

Rewia kiezu! jest proremon postrym na listach
zestym na

zrozumie owe resoluture zbrowe in zunck jest ostry i trafny. Tak oto nesje, bez zapowadania zrodzily się w Białymstoku dwa intereusiące programy satyryczno-estradowe. Gratulując autorom zwoczneji oraz "Rewil kieżu" inwencji wytrwalość życzymy im wielu widość równie dobrych i chlonnych jak na premierze oraz, mecensów.

P od względem rozwoju czytelnictwa nasze województwo zajmuje jedno z pierwszych miejsc w kraju. Na ten sukces skiada się dobrą praca dziesiatków bibliotek w terenie.
Oto na przyklad Wasilków, miasteczko leżące tuż pod bokiem wojewódzkiej metropolii. Dopodne i czeste polaczenie komunikacyjne z Blałymstokiem stwarzają mieszkańcom Wasilkówa warunki do kozystania z różnych pozkiem stwarzają mieszkańcom Wasilkowa warunki do Korzystania z różnych roz-rywek kulturalno-oświatowych w sto-licy województwa. Jak się okazuje, nie wpływa to żle na powodzenie biblio-teki. Miejska Biblioteka Wasilkowie zajmujel czołowa leniesce w pracy bi-bliotek powiatu białostockiego j w wo-jawództwie. Czytelnictwo — rośnie, Sy-pła się nagrody, dyplomy. W czym tkuł tajemnica sukcesów biblioteki? Polega ona po prostu na dobreł, systematycz-nej, dostosowanej do wymagań środowi-ska pracy.

nei, dostosowanej do wymagań środowiska pracy.

Biblioteka kieruje p. Barbara Sobolewska, pracująca tu od ośmiu lat. W tym roku kończy kurs bibliotekarski, Jejberganiczne zanagażowanie się w krzewienie czytelnictwa, umiejętna współpraca ze środowiskiem i miedzieża, przezwyślane organizowanie imprac nadaty tej placówce kulturalnej właściwa ranag. Dział dziecjęcy prowadzi p. Elibieta Kochanowska — Kowalczuk.

Biblioteka mieści się w samodzielnym budynku, W roku ubiegłym kosztem 157 tysięcy zł lokał biblioteki został przebudowany ł dostosowany do wymogów placówki. Jest tam estetyczna, wygoda, czytelnia Ostobe oomieszczenie ma księgozbiór dla dorosłych, a osobne dla dorosłych, a osobne dla czystość i porze pomysłowe dekoracje, czystość i porze pomy

nowych książek, Dziennie odwiedza bi-bliotekę około 50 czytelników. Do tego co wieczór jest frekwencja w czytelni. Jedyny punkt biblioteczny, który pra-cuje przy Zakładach Przemysłu Wło-klenniczego w Wasilkowie posiad 20 czytelników. Praca jego kierowniczki p. Lidii Szastałowicz została uznana za najlepszą w województwie.

naljeszą w wojawódzwia.

Frzy bibliotece w Wasilkowie działa 40-osobowe Kolo Frzyjarió. Biblioteki. Kolo to jest bardzo zwotne. Pomaga bibliotece w organizowaniu imprez, spotkań. Co tydzień w czytelni gomadzą się milośnicy teatru telewizyjnego, a potem odbywaji się dwysuje nad oglądanym spoktakiem, Wzrasta poczytność książek, autora, którego sztuka była oglądana. Powszechną formą pracy z czytelnikami są odczyty. Na spotcy z czytelnikami są odczyty. Na spot-kaniach autorskich gościli w Wasilko-

Biblioteka

rle: Antoni Olcha, Eugeniusz Żyto-nirski, Hanna Żdzitowiecka i inni pisa-

Czolowe miejsce uzyskała biblioteka w konkursie – "Zdrowie i kultura podstawą współczesnej rodziny", i w innych konkursach. 450 miodych czytelników, którzy mają w swoim oddziale 3 tysiące książek też nie są pozbawieni orzywak. Działa wśród nich kólko majsterkowiczów i modelarzy, Pracuję zespej czytelniczy. Są wieczory bajek ilustrowane przeźroczami.
W 1967 roku największą poczytnością w bibliotece w Wasilkowie cieszyty się książki "Wojna i pokój" – L. Tolstoja, dzieła Slenkiewicza, książki Steinbecka i Erenburga – "Ludzie – lata - życie". Notuje się coraz większą poczytność książek popularnonaukowych, a tych biblioteka ma bogaty wybór. Czolowe miejsce uzyskała biblioteka

Spośród lieznego grona czytelników – kilka nazwisk, sylwetek: Eithieta Karzwiska – pracownik umysłowy, przeczysta – pracownik umysłowy, przeczysta – pracownik umysłowy, przeczysta i kirku koło 100 kilażek – kirku kirku – pracownik umysłowy, przeczytał ponad 60 książek, Eugenia Kilkas – pracownik umysłowy, przeczytała ponad 80 książek, Amelia Zapolska – gospodyni domowa, jest rozmilowana w literaturze medycznej i książkach z zakresu gospodarstwa domowego, Przeczytała ponad 60 książek. A lak p. Sobolewska – kierowniczka



Trofim Demianiuk nie tryo-braża sobie życia poza pusz-czą.

Kandydatury do nagród państwowych

W bieżącym roku zostana przynane – tradycyjnie 23 lipca – kolejne nagrody państwowe tworcom naj-wybitniejszych osiagnie w różnych dziedzinach nauk i techniki oraz kultury i sztuki. Nagrody te są obec-nie przynawane co dwa la-ta. Zgłoszono 127 kandyda-tur.

nie przyklawane
ta. Zgłoszono 127 kandydatur.
Komitet Nagród Państwowych postanowił zmniejszyc
liczbe nagród do ok. 45, utrzymując w dotychczasowej wysokości fundust
przeznaczony na nagrody.
(PAX)

Bieszczady jeszcze tego nie przeżywały... Wznosi się tu potężna chreptiowska fortalicja" XVII-wieczne umocnie-mie, które tak doniosią role odegrało w dziejach sienkie-wiczowskiego "Pana Woło-dyjowskiego". A stary

wiczowskiego Pana Wołodyjowskiego".

A stary zamek w Checinach, pamietający niejedną nawałę nieprzyjacielską teraz sposóbi się do odparcia potężnej armit tureckiego sutłana, która ciągnie na podbój Rzeczypospolitej. Wprawdzie z historia to niezgodne, ale potrzebne zewieledów. Pod podpienie w podpienie na podbój ramku kamienieckiego, który okazal se nieprzydatny dla zdjeć plenerowych.

Hala łódzkiej wytwórni filmowej zapełnia się elementami dekoracji do XVII-wiecznych rezydencji, dworów i innych budowil. W pracowniach — stosy materiałów świeżo skrojonych, powstaną z nich setki kos-



lowej roli pajowskiego. (Foto - AR

Przeskakujemy w XVII wiek

tłumów historycznych z tam-tego wieku. Akcesoria wo-jenne i cywilne zapełniają

jenne i cywine zapeniają magazyny.
Nie tylko architektura wojskowa, cywina i kościelna XVII wieku przystosowuje się na przyjecie wskrzeszonych przez flimowców historycznych oraz powieściowych postaci, I oni również muszą się przeksztalcie w damy i rycerzy tamtego czasu. Cała plejada wybitnych specjalistów, historyków, kostiumologów, szermierzy, kawalerzystów doradza i szkoli aktorów, dbając, by wypadli jak naj-

CHOPIN na brytyjskim dworze

"Dziennik Literacki" sprzed 110 laty podaje cie-kawy szczegól z pobytu Fry-deryka Chopina w Anglii.

deryka Chopina w Anglit.
"Chopin auglony proshomi
stocich uczennie Angliele.
— tuybrał się do Anglii, Grytool już wtedy bardzo rzadko, Dudr nalegal — cheda
postyszeć mistrza. Chopin
stapił mlym naleganiom.
Wyznaczono porę, a królone pozez
wielki fautor
kwiel arystokracji, wieczek
kwiel arystokracji, wieczek
kwiel arystokracji, w kentie

sprosila na ten wieczów kwiat arystokracji.
Przybyl na konice oczakwiany Chopin. Wprowakwany Chopin. Wprowadzony na ogromne salony
outdoorskiego zamku, otoczony tłumem pięknych kobiet, daje sie prowadzić ootwortego fortepianu i zaczyna swoj hymna nadzienski, Až tu w chodil najski, a choca lepici przypatrzyć się chudej, maleńskiej
potrad Chopina, wstaje ze
stoego miejsca i o dwa czy
trzy krobi siada przem

#istrz mie spostrzego tej

#istrz me spostrzego tej

trzy kroki siada przed mistrzem. Mistrz mie spostrzego kristacego ickawości, kiedy raptem czterech wielkich drabów porpua fortepjan i jak płórko unosi po sprzed nosa ertysty. Zdziwiony, przestraszony, ostupiały. Zdziwiony, przestraszony, ostupiały. Zdziwiony, przestraszony ostupiały. Zdziwiony, przestraszony ostupiały. Zdziwiony, przestraszony ostupiały. Zdziwiony, przestraszony ostupiały. Zdziwieleckiem uprzeczenienia tłumaczy obstato, krest w tejecholity w poznosla na to, aby ktokolutowy. Zdziwieleckie dowonu anglelskiego nie poznosla na to, aby ktokolutowy ktok

Łomickiego do znakomi-tych występów szermier-czych, w których ma się on popisać jako "pierwsza sza-bla Rzeczypospolitej". Andrzej Osadziński — dy-

rektor państwowej stadniny w Bogusławicach, a zarazem mistrz konnej jazdy, szkoll "małego rycerza", "hajduczka" — Magde Zawadzka, a także pana Onufrego Zagłobę — Mieczysławiąc Daniela Olbrychskieromaja od podowadza, a także pana od podowadza, a jedniela Olbrychskieromaja od podowadza, od podowadza pamięć XVII wieku także zamek w Pieskowej Skale, wrota klasztoru kamedułów na podkrakowskich Bielamach. Naturalne wnetrza kaplicy Batorego w katedrze "wawelskie", oraz Zygmuntowska Komnata "pod ptakami" na Wawelu stanowić beda dostojna oprawe "narodowych sem", znanych z powieści Stenkientycznych wydarzeń historii.

impreza, może się nie udać. Przeżywaliśmy



(Foto - AR R. Sumik)

TADEUSZ PŁUŻAŃSKI

Koszalin zaprasza zainteresowanych piosenka

Impreza zwie się "KorzaHaską Gieldą Piosenki", a organizowana jest z myślą o
spopularyzowaniu tworczości
autorów i kompozytorów Polski północnej. Toteż do udziahu w Gieldzie koszalińskicy organizatorzy zapraszają wszystkich zalinteresowanych z wojewódtw: białostockiego, bydjewódtw: białostockiego, bydjewódtw: białostockiego, bydjewódtw: białostockiego, bydjewiejoskiego, gdańskiego, kozzalińskiego, olsztyńskiego i
szczecińskiego.
Gielda nosi charakter konkursu i pomyslana jest jakodotywa o pomyslana jest jakomyslana jest jako-

Impreza zwie się "Korza-może nadesteć więcej niż S Biaką Gieldą Piosenki", a orą piosenki i każda z nich może ganizowana jest z mysią występować pod innym god-spopularyzowania tworczości łem. Wyklucza się piosenki autorów i kompozytorow Pola polikowane już w prasie i

w Gleldzie można nadsyłać pod adresem: Wojewódzki Dom Kultury, Koszalin, ul. Zwycięstwa 105 z dopiskiem: "Koszalińska Gielda Piosen-ki"

ki".
Zachęcamy białostockich twórców do uczestnictwa w tej imprezie i życzymy po-wodzenial (Ag)

to siedemdziesiąt stron 1
zessnaście rozdzialuków licze rozdzialuków liczy sobie ta kijżeczka. Nazywa się "Listy z
Rabarbaru". Rabarbar to wiemiędzy zmyślonym Guzowem
i rzeczywistym Surażem. Poza nazwami i nazwiskami
zmyśleń w "Listach" Jest nezmyśleń w "Listach" jest nejes wiazda się fabula wzystkich rozdziałow. Reszta jest
rawdą. I to jest wielka załeta książki. Być może dlatego,
ze sam urodziem się i lataże sam urodziem się i lataplatori, w lest wiend zane
tak książki. Być może dlatego,
że sam urodzilem się i late
że skowami w innym Raben za ktowami w innym
de księżki rozmam
de księżki rozmam
de księżki rozmam
pochodzenia, zeby zaczykaślej w książce Redlińskiego,
"Listy z Rabarbaru" są bowiem bardzo autentycznym
reportażem o wsi. Reportażem
zaludnionym galeria bohaterów znanych nam przecież i
nieznanych zarazem.

now znanych nam przecież i nieznanych zarazem.

Na dobrą sprawę rzec mchne, że Reddiski podobieral
swoje typeliczne w stako z
czym dobrze wiemy od dawna
z bogatej publicystyki na tematy wiejskie. Mamy tam
chlopaków, którzy patrzą tylko okazji, aby urządzić się
w mieście. Mamy starego gospodarza, któremu przywiązanie
do ziemi odbiera możnosc
sprawiedliwej oceny zmieniajacej się rzeczywistości wiejskiej, Mamy wreszcie i gospodarstwo podupade "stryjka
Filipa", Tak. Tyle tylko.

Filipa", Tak. Tyle tylko.

Saj od lopatologicznej circtwoty pokutującej w publicystyce. Bohaterowie Redlinksiego
stają przed nami żywi, niejednowymiarowi i niejednobatwni. Dobrzy jak ludzie,
żi jak ludzie, madrzy i głupi
jak ludzie, nator nie wystawia im cenzurek, nie przyleja etykietek. Krótki, zwięzły dalog, sytnacja, skapy o
Die z dowystykino o twa-

Wszystkie nazwy geograficzne - pod kontrola ONZ

Wszystko wskazuje na to, że w niedługim już czasie pisownia nazw geograficznych na cadym świecie zostanie ujednolicona. Zatroszyła się o to ONZ, powodownie niedawno specjalnie od powiecie od powieci reprezentują w komisji de-legaci Węgier i Czechosło-

maga przyjęcia wspolnych zasad oznaczania wszelkich nazw. Wiele międzynarodo-wych organizacji, natrafia na różne trudności, wynika-jące z rozbieżności w pisow-ni wielu nazw. Sprawa ta ma także sze-

RABARBAR

rza przed Czytelníkiem obraz Rabarbaru, jego mieszkańców i ich spraw. Obraz wzruszający bo prawdziwy.

I dopiero kiedy się czyta kajażką Redlińskiego ludzkich i realnych wymiarów nabierają pojecta tak często wycierane w artykułoch wstępnych i referatech: ziemia, tradycja, awans wsi, urbanizacja, mechanizacja, wiejska młodzież, Ludzkie wymiaty tych pojeć określają radości i smutki, tragedie i sukcesy bohaterów tych szesnastu rozdzialików kajażki Redlińskiego. Są wśród tych rozdziałow dobre i co najmiej trzy wspaniale: "Stryko Filip", "Ferie włosenne" i "Farma". Radzę Wam zwócić uwage na te trzy rozdziały przy lekturze książki. Książkę trzeba przeczyteć

przy lekturze książki. Książkę trzeba przeczytać koniecznie. Piszę tak nie po kumotersku (bo Redliński to kolega i Czytelnicy "Gazety" znają go z drukowanych u nas reportazy). Radzę tak, be zadko u nas się pisze o wsi w taki szczety. Depretensjo-odob, Zesztą o ul posiężenia odob. Zesztą o ul posiężenia odob. Zesztą o ul posiężenia odob. Zesztą o ul posiężenia od piemożna i kalego zarzutu po-nie można i takiego zarzutu po-nie można i takiego zarzutu ponie można takiego zarzutu po-stawić jurorom dwu konkur-

sów Bterackich, na których gudy z Raberbaru były na-grodzone. Dwa leta temu Redinski "rozbił bank nagród" konkursu Itterackiego w Bishwistoku własile przy pomocy opowiadań, które weszty dz. Jatów. Wreszcie w z do powiadań, które weszty i powiadań w przymano w konkursie na debiut prozatorski Ludowej polyczyna w konkursie na debiut prozatorski Ludowej Społdzielni Wydawniczej. Sześć opowiadań z Listów" każe się w autologii miodej prozy w wadań z Listów" każe się w autologii miodej prozy w mendacił. Przytaczam jetyka rosyjskim i anglejskim. Wystarczy chyba tych rekomendacił. Przytaczam jetyka przysyskim i anglejskim, wystarczy chyba tych rekomendacił. Przytaczam jetyka przy ko gwoli dokładności. Do lek-tury zachecam na własną od-powiedzialność. Sądze, żo przeczytacie książeczkę z przyjemnością. I zadumacie się troche nad nią. A to chy-ba najlepszy dowód, że wy-dając Redlińskiego nie zmar-nowano papieru.

F IFWICK

Edward Redlinski - Listy z Rabarbaru, Ludowa Spóldziel-

Nowe inwestycje kulturalne

Miliard złotych przezna-czono w roku 1968 na in-westycje w resorcie kultury i sztuki, z czego — 416 mln zł na remonty kapitalne. Jak z tych proporcii wyni-Jak z tych proporcji wym-ka, nowe zamierzenia inwe-stycyjne idą w parze z tro-ską o rozwój i modernizację już istniejących ośrodków, zakładów i instytucji kultu-ralnych, a także konserwację licznych zabytków. Na liście tych ostatnich, w których inicjowane bądź kontynuowane będą w br. prace konserwatorsko - remontowe, znajduje się kilkadziesiąt o-biektów, a m. in. pałace we Fromborku, Brodnicy i Ny-sie, zamki w Brzegu Górnym, Chęcinach, Krasiczy-nie, Szydłowcu, Działdo-wie, Lubiąży, Zaganiu, Gło-gowie, zabytkowe kamieniczki w Toruniu i w Jędrze-jowie, staromiejski ratusz w Szczecinie, kolegiata w Ko-łobrzegu, opactwo w Płoc-

Z kwoty 521 mln zł preli-Z kwoty 521 mln zt prei-minowanych w budžecie Mi-nisterstwa Kultury i Sztuki w br. na tzw. inwestycje czyste — 47 proc. przypada na dalszą rozbudowe prze-mysłu poligraficznego i mu-zycznego. Lwią część tej kwoty pochlonie budowa i prodernizacja narku maszykwoty pochłonie budowa i modernizacja parku maszy-nowego drukarni w Krako-wie, Rzeszowie, Olsztynie, Katowicach i Białymstoku. Nakłady w dziedzinie poli-grafii, które charakteryzują całą bieżącą pięciolatkę re-sortu, podyktowane są ko-niecznością zwiększenia produkcji kalażek i podrecemi-ków w roku 1970 o 46 mln egyemplarzy. Warto wspom-nieć, że tempo realizacjej wspomnianych inwestyci przebiega opieszalej i z większymi trudnościami w ośrodkach ilinie uprzemy-stowionych, jak Kraków f Katowice, szybelej natomotał Katowice, szybelej natomotał problemy wielkiego prze-mysu nie absorbują w ta-kima stopniu uwagi władz terenowych. (AR)

**************** Ze starych anegdot

Kualarz Bogusławski

Daumość rodziny Bogusławskich sięga wedle zda-mia niektórych pisarzy przedchrześcijańskich cza-sów. Nazwisko to złożone bowiem z dwóch wyrażow. Bogu sława i imie nietwieś-cie Bogusławy naprowadzi-ch ich na to mniemanie, które nie jest bez zasady.

które nie jest bez zasudy. Bopnaltouski bywał na tak zuennych obiadach uczo-nych czwartkowych w kro-la Stanisława. Stedział raz u stolu obok dumnego kasz-telana X. Ten słyszac króla laskawie do artysty przem-uniajecgo i zowiącego go po nazwisku, myłal, że to dworzania Królewski. Chego wiec okazać mu grzeczność swoją, skorzystał z pieru-szej przerwy i rzekł do nie-po:

go:

— Jaka szkoda, Mości Do-brodzieju, że u nas w Polsz-cze taka bywa konfuzja imion rodowitych.

— W czymże to, panie kasztelanie i komu szkoda?

— zapytał artysta.

Continue artista.

Coló samenn tracpana debradisejost. Choé jaz potasisty variam konor go potasisty variam konor go tracpana debradisty na produce debradisty na teatre udokacja, na teatre udokacja, predrzeżnia i ludzi śmieszy.

— Waśnie to ja nim festem odpowia dobrodzeju, a dopowie Bogustanski — co casem hrabión, cząsem kaszelanów. blaznow udoję, mości dobrodzieju, To mówiac przybrał zn-

To mówiąc przybrał zn-pelnie jego ton i hardą mi-ne. (autor nieznanul ir)

Rozwiazanie konkursu kinomana "O gwiazdach"

W noworocznym numerze naszego Magazynu" zamieściliśmy ku roznywek i od prowiecznym naży konkurs "O gwiazdach". Nadeszło ponado rozerysta odpowiedzi, w więkezóści – prawidłowych ka z Łomży, Alicja OrłowWźród tych estatnich rozlosowaliśmy 25 nagród w postacj interesujących książek.

miskécilikmy kri rozywce kimomanów marł konkurs O
gwiazdach", Nadeszło ponad
czterysta odpowiedzi, w wiekszaści – prawidłowych,
kyród tych catatnich rozłosowaliśmy 25 nagród w postaci interesujących książek,
d oto nazwiska szześliwych uczestników naszego

Mischael z Zamirowa, Danuta
Sadowska z Oracz, Hanna
Lisowska z Supraśla
Mirosław Powichrowski z
Warszawz, Wanda Gasow-

ska z Łap, Krystyna Storonowicz z Knyszyna, Elżbieta Biesalska z Koszalina, Danuta Dowgiert z Sokolki, Wiesława Jurewicz z Suwalk, Zofia Jaworowska z Suprafia, Janina Rudzińska z Moniek, Danuta Organek ze Zblutowa, Mariama Huszcza z Zalesia.
Oraz Czytelnicy z Blategostoku: Irena Gryko, Halina Skorupska, Anatol Gierostoku: Irena Gryko, Halina Skorupska, Anatol Gierostoku: Krystyna Labiene, Elżbieta Koczewska, Danuta Jurkiewicz, Wszystkim nagrodzonym książki wyślemy poczią.
(Az)

Z zielonej teczki

000000000000000

warunki otoczenia, zmniejsza sie ilość pokarmu, a wyczerpany organizm chee odpoczać.

Wszystko to bierze pod uwage człowiek. Ale wcale nie kieruje sie filiantronia, on
ine. Człowiek podpatruje to, analizuje i
przygotowuje nowy zamach na okres wyne od podpowienia ilość witamia temci wiceg światla, bedzie odpowiednia temperatura, skrócimy czas głodówki i zapewnimy odpowiednia ilość witamia w
preparacie, który ukazał sie na rynku
pod nazwa, Poliamia A". W zamian ckeemy lsjek, dużo jsjek w okresie zimowymi
Rozumiesz kurko przy pomocy swego kurzego rozumu! Dobry człowiek chee zrobie ktereż zimoy alpzawdziwsze latodukcji w okresie zimowym. Słońce zastapimy oświeleniem sztucemym, przedujajaka jest w czasie lata, Poźnym wieczorem kurki dostana solidna porcie karmy.
W tent os posob czas słodówki nie bedzie
trwał 16, ale 8-9 srodzin. Zadbamy o temperature, która nie może być niższa od

zec. A z witamiami nie ma już kłono
przy preparat. I wzystko załatwione. Cze
kamy na jaia.

Nie pierwszy to raz robi sie próby z

zera. A z witaminami nie ma już kłonotow, bo mamy do dysnożycij secialny kutry preparat. I wazystko zalatwione. Czekuny na jala.

su y to raz robi się próby z
przediżieniem nieśności kur. Próby sa na

rośl udane. W każdym razie można uzyskiwać dość dobra produkcje. A to wszystkarie eksploatować w nieograniczonym

zakresie mały organizmi, który i tak daje

produkcje bardza wydaina? Czy przedu
żanie okresu niekności nie odbie się na

żanie okresu niekności nie odbie się

nając naweż okratywie się tilko przez rok. Sa

ocz się nadaje.

cz się nadaje.

cz się nadaje.

diedzinie zapoalrzenia ryn
ku i koniunktura decyduka o wzrytkim.

Diatępo hodowca drobiu stara się poznać

mechanizm rzadzacy produkcja jai, Nai
bardziej interesujacym zławiskiem jest

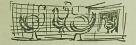
wpływ świata na produkcja okrytkiem jest

podzie ob przysadki możnowej. Tam

wydzielane sa hormony, które wpływaja

dośrzenie podczęcyków Orania, czyli

sadniczym czynnikiem, muszajewn o
sadniczym czynnikiem, o wyszajewn o
sadniczym czynnikiem, o





ZIMOWYCH DNI AWEGRZECH

RUDZIEŃ nie jest na bardziej odpowied-nia pora roku na turystyczny zwiad. Po-nieważ jednak podróż nasza miala cha-rakter służbowy, staraliśmy się uroki Bala-tomu i naddunajskich miejscowość, zastapić zwiedzaniem innych miast oraz więcej czasu poświęcić na rzeczowe rozmowy i kontakty z wieloma ciekawymi ludźmi.

word-andem inny-ch miast orax wicel casm wich and the posivietis in a recover eramow I kontakty z wicloma cickawymi ludźmi.

Na pierwszy ogień reporterskich zainteresowań posało miasto położene w pólnocnej posało miasto położene w pólnocnej EGER, Jest to miasto wojewódzkie, ale nie móżna przykladać doń miary polsicień solic wojewódziw. Chociażby już z tego tylko waględu, że Eger liczy 48 tysiecy mieszkańców, a w całym województwie zamieszkuje w zajewież w zamieszkańców, a w całym województwie zamieszkuje w zajewież w zajewież zamieszkuje przemysłowe dzielnie kratu, lokalna ambicią podkreślają, że mala tutal wszystkych przemysłowe dzielnie kratu, lokalna ambicią podkreślają, że mala tutal wszystkych przemysłowe w tym województwie aż 8 miliardów formież w zajewież w trzecim planie piecioletnim przenaczono na inwestycje przemysłowe w tym województwie aż 8 miliardów formież w tym województwie aż 8 miliardów formież w zajewież w tym województwie aż 8 miliardów formież w przemysłowe w tym województwie aż 8 miliardów formież w wieloma swymi osiąmieżnie, pod przemysłowowy wieloma swymi osiąmieżnie, pod przewież wieloma swymi osiąmieżnie, z wybudowanych w mieszkań, Dumni są ze swego teatru im cardonylego, ze swej technikum rolniczego i pieciu innych średnich szkół zawodowych, z wybudowanych w mieszkań, Dumni są ze swego teatru im cardonylego, ze swej teatru im cardonylego, ze sweje

spróhować w czasie krótkiej, jednodniowej wiryty.
Nie bede opisywał nazego pobytu w innych miejscowościach, chociak karda z nich zauleguie na cosbna publikację, Kombinat hutnierzy w jednostację na osobna publikację, Kombinat hutniery w jednostację nacionalnie nacionalni

Przy ulity Natymeżő pod numerem 15, prawie naprzeciwko Budapestreńskiej Operawie naprzeciwko Budapestreńskiej Operawie naprzeciwko Budapestreńskiej Operawie naprzeciwie naprzeciwa przez dyrektora, Edwarda Dębickiego, Co robi ten ośrodek? Przede wszystkim dostarca różnym środowiskom wegierskim aktualnej informacji o Polsce, Oprócz systematycznych Imprze organizowanych w stolecznym lokalu ośrodka, kultywuje się tu wyjazdowe spotkania prowadzone pod hasłem "Poznaj swoich sąsiadów". Odwiedza się miasteczka i wsię. PGRy i spółdzielnie produkcyjne, gdzie oprócz prelekcji na określony temat, przeznuje się widzom i stuchazom polski film i polską proze oraz poczje.

słuchaczom posac Jeśli Idzie o film, to w czaste naszej byt-ności zaobserwowaliśmy w Budapeszcie iście polskie zjawisko. Wywodał je właśnie nasz ośrodek informacji i kultury, wyświetlając dla węgierskiej młodzieży film "Negy pan-butwa" Tak. oczywisieje, to jest węgierski tytuł naszych sławnych "czterech pancernych i psa". Ciekawi jesteście na pewno, jak budapeszteńska młodzież przy-jęła ten film? Identycznie tak samo, jak nasza. Już i w Budzie i w Peszcie pojawili się

młodociani "pancerni" i psy się wabić za-czeło imieniem Szarik.

Czeto innieniem Szarik.

Nie bybbm bilatotoczaniem, gdybym słów kliku nie poświęcił działowi handłowemu ośrodka
informacji i kultury. Tutał bowiem, obok innych
wyrobów, spokałem nasze, białotockie słomiane
maty inne wyroby ze słomy, cieszące się w Budapeszcie dużym popytem.

dapezcie dużym popytem.

Ośrodek prowadzi także, już od lat 15, nauke jezyka polskiego, 350 słuchaczy kontynuje nauke, Kto w Budapeszcie uczy się naszego jezyka? A wiec przede wszystkim tumacze literatury fachowej, studenci słowistyki, młodzież szkolna. Cykl nauki trwa 3 lata, Już na trzecim roku kursu, podczas konwersacji, moźna zaobserwować z zadogownie dla Wegrów nielatwego, czyka. Cześć absolwentów tych kursów zatrudniona jest w charakterze tłumaczy w "Ibuszu", odpowiedniku naszego "Orbisu".

odpowiedniku naszego "Orbisu".

I jeszne kilka zdań o ośrodku kształcenia dziennikarzy Miedzynarodowej Organizacji Dziennikarskiej. Zapozna nas z jeso działalnością sekretarz ośrodka, red "Janos Olah. Zalożono go u 1962 roku, z myśla o ksztażceniu kadr dziennikarskich dla państw Afrycki, Azji I Południowej Ameryki. Na studium tym przeważają stuchacza z krajów afrykańskiej jak (do. Mla. Sudan, Tarzania i Zjednoczona. Republika Arabska. Ośrodek, od chwili jeso powołania do życia, ukończyło już 61 absolwentów, którzy zasilili gazty, czsopismą, roggłośnie radjowe i agencje fotograficzne w swych krajach.

cje fotograficzne w swych krajach.

Przez cał o orres nauki słuchacze opanownia zawód dziennikarza prasowego badź
radiowego, odbywaja praktyczne zajecia tak
na uczeini, jak i w redakcjach, pisza także
w wydawnym przez siebie piśmie pt., "Nasz
Głos". I trzeba przyznać, że nie marnuja
ani czasu, ani środków przeznaczonych na
ich edukacje. Próbki reportaźu i publicystyki, z jakimi udało nam skę zapoznać, noszą
wyrażne znamiona dziennikarskiej iskry,
też nie zdziwiło nas specialnie to, że no powrocie do swych krajów, wiekszość z nich
obejmuje eksponowane stanowiska w prasie, radio czy też wydawnictwach.

IEWIELE można zobaczyć w przeciągu siedmiu dni. Staraliśmy się jednak z bliska poobserwować kilka zagadnień. O niektórych z nich, co prawda pobieżnie, napisałem wyżej. Inne dotycza środowiska dziennikarzy wegferskich i nie sa zbyt interesujace dla szerszego grona Czytelników. Dlatego też te krótkie wegierskie migawki na tym kończe.

O SPORTIE W NIEDZIELĘ

"Czarna błyskawica"

Pierwszym biegaczem, któplewszym biegaczem, któ-ry rożpoczął "seę" no-woczesnego sprintu był w o-kresie międzywojennym czarnoskóry Josse Owens. Póżniej królowali na bieżni między innymi Morrow, Mary Dożi sada tyczny najczęściej mówi o-rewelacyjnych wynikach a-merykańskiego Murzyna, Tommie Smita.

merykańskiego Murzyna, Tommie Smitha, "Czarna błyskawica" z Ka-lifornii z łatwością rozprawia się z rekordami świata na krótikich dystansach. A wszystko zaczęło się od przypadku. Oto pewego dnia na dziecinnym placu zabaw w maej teksaskiej miejscowości nauczyciel wychowania firycznego obserchowania firycznego obserchowania firycznego obsermiejscowości nauczyciel wy-chowania firycznego obser-wował szkolne wyścigi. W jednym z biegów mała mu-rzyńska dziewczynka ścigała się jez swoim rówieśnikami. Wygrała łatwo, biegnąc nie-zwykle lekko i jak na swoj wiek, niezwykle szybko.

— Nie masz przypadkiem brata, który biegalby podob-nie jak ty? — zapytał wy-chowawca.

Sally Smith, be tak się na-zywała owa dziewczynka oś-wiadczyła z dumą, że ma brac. Na drugi dzien przy-prowadziła 10-letniego chłop-ca i rozegrano rodzinny bleg. Brat Sally — Tommie wygrał ten pojedynek w stylu, który zadziwił trenera. Bieg jego był tak lekki, iż wydawio się, iż chłopiec płynie w po-wietrzu. I tak zaczęła się wielka kariera Tommie Smit-ha, uważaneg dzisiaj za fe-nomen bieżni.

Urodził się on w roku 1944 w Teksasie. Dziś jest studen-tem Uniwersytetu San Jose w Kalifornii. Sześciokrotnie w Kalifornii. Sześciokrotnie ustanowił nowe rekordy świata, a wyniki jego zadziwiają najięższych fachowiecow. Nie było bowiem jeszcze w historii letkiej aletypu ki takiego blegu, w którym sprinter pobliby rekord świata żo poł sekundy. Tego wyczynu dokonał Smith 7 maja 1966 roku w San Jose, kiedy przebiegi 220 yardow na ościnku prostym (bez wiirażu) w 19,5 sekundy! Wynik ten jest również rekordem świata na 200 m bez wireżu. Laikom niewiele mowi ten wynik. Dodamy więc, że Śmith
osiagnał przeciętna szybkość
37,138 km/godz., i w tym momencie stał się najszybszyna
człowiekiem na kuli ziemskiej. Dwa następne rekordy świata padły nieco później w Sacramento. Murzyn
o wadze 81 kilogramów 1
wzroście 189 cm. przebiegy
już z wirażem 220 yardów 1
200 metrów w równe 20 sek.
Śmith natomiast goni re-

200 metrów w równe 20 sek. Smith natomiast goni re-kord za rekordem. Przebiegł 400 metrów w 44,5 i 440 yar-dów w 44,8 sek. Znowu dwa świetne rekordy świata, w sumie już sześć nie licząc sztafet.

Jedną z tajemnic rekordowych wyników Smitha jest obrzymia wytrzymałość, dzięki której może on diptymia procesa od procesa od procesa od procesa od przymać maksymalna szybkość. Były rekordzista świata Armin Hary osiągał największą szybkość między 70 i 80 metrem, U Smitha zmęczenie przychodzi macznie później, dzięki czem jego krók jest czem drownie w przychodzi macznie później, dzięki czem jego krók jest sajmajł na 220 yardów 19,5 sek. zmierzono długość krosiąmajł na 220 yardów 19,5 sek. zmierzono długość krosiąmajł na 220 yardów 19,5 sek. zmierzono długość krosiąmajł na 200 yardów 19,5 sek. zmierzono długość krosiąmajł na 200 yardów 19,5 sek. zmierzono długość krosiąmajł na 2,07 m. I to jest również fenomenalne. Jedną z tajemnic rekordo-

Cyganie nigdy nie cieszyli sie wzgledami junkrów pruskich. Spośród wielu edyktów, rozporządzeń i instrukcji ksiażat, a później krdów pruskich, dotyczących zwalczania włoczegostwa, niemało dotyczyło Cyganów. Wolczegostwa, niemało dotyczyło Cyganów. Wzgleda do komenty odranaczały sie bez-wzgledania kromenty odranaczały sie bez-wzgledania kromenty.

wzmednościa i pokaciem skrupulow.
Już w 1748 r. Fryderyk II w swym edykcle w § 10 polecał: "Co sie Cyganów tyka,
których miedzy navniebezpieczniesze włóczegl policzyć trzeba, jako y Żydów żebrujacych, wzgledem obydwóch trzeba skutecznie rozkaz nasz spełniać, łapiac Cyganów
gromada, małych y wielkich razem ze wszelka onych substancya, a oddnia- ich do pobliższych Festunków (weżień)"...

bliższych Festunków (wiezień)"...
Z tych, czy innych względów, mieszkańcy
Prus nie kwapili się do łapania Żydów czy
Cyganów, lub do "conzaymowania o nich ko-mu należy". Wynika to z późnielszych prze-piśów wykonawczych. Pod adresem miesz-kańców tych wsi i miast, którzy okazali sie nie dość gorliwi wobec królewskich rozka-zów. Stary E-we pisal: Ta zaś Wsi i Miasta.

które wiedząc o onych, a jednak ich prze-puszczą, niech się kary swoiey niechybnie spodziewają".

Jeszcze dalej posunał sie Fryderyk Wil-helm II — bratanek Fryderyka II. "Ustano-wienie" na jego polecenie wydane z dnia 22 stycznia 1793 r. "przeciw wkradaniu się y

TRADUCJA

tułaniu po Kraiu Cyganów, Wschodnich Zachodnich Prusach" bardzo przypomina rasistowskie ustawodawstwo Trzeciej Rzeszy,

Dokument ten przewidywał m.in.: "Skoro się to dokaże, że oni sa Cyganami lubo chociaż oni żadney kradzieży albo innego jakie-go wystepku w Kraju nie popejnili, albo

chodziaż o tym nie moga bydź przekonani, na cale życie do Festunku (wiezienia), tak iak Kobiety do Cuchhauzu (aresztu) dożywotnie maja bydź osadzeni".

A co z dzieśmi? — i o tym pomyślał "nayhaskawie, milościwy pan z Bożey Łaski Król Pruski Fryderyk Wilhelm". W dokumencie tym bowiem czytamy: "Dzieci ich, które oni z soba wodza, maja bydź im odiete y kosztem kraiowym do lebszego sposobu życia bydź wychowane do czeso tak iak y na ch żywienie Jego Królewska Mośe po zastłym nayniższym doniesieniu, śrzodek y sowiem kraiowym do komory aczodek powiet w powiet w

BR. HALICKI

ZENUJĄCA NIEWIEDZA_I

Władomo, że o Białostocczyżnie ukazuje się mało publikacji książkowych. Każ da więc tego rodzaju publikacja cieszy nas, bo wzbogaca wiedzę o naszym regionie. Z oburzeniem jednak należy stwierdzić, że są publikacje, które wypaczają prawdę o Białostocczyżnie, zamiast informować czyżelnika – dezinformują, wprowadzają w bład i wyrabład myże pojęcie o oewnych wydarzeniach historycznych w naszym regionie. Oto fakty, Nakładem Wyd. "Sport i Turystyka" w Warszawie, ukazał się Przewodnik po jeziorach augustowskich i stwalskich. Autorem jego jest Józef Kuran. Wydawnictwo zaznaczyło, że jest jest w powiecia w wydawnie i zocienia w powiecia w powiecia w wydarzenia w zaznaczyło zaznaczy o w powiecia w powiecia zazwaczenia w powiecia zazwaczenia zazwaczenia w wydawnienia w powiecia zazwaczenia zazwaczenia w wydawnienia w wydawnienia w powiecia zazwaczenia w wydawnienia w wydaw

Nie ma tam najmniejszej wzmianki o heroi-cznych walkach partyzantów polskich i ra-dzieckich na Pojezierzu Suwalsko - Augustow-skim. Nie ma opisu bitew jakie Armia Ra-dziecka w swoim wyzwoleńczym pochodzie stoczyła na tej ziemi latem i jesienią 1944 ro-ku. A przecież na ten temai jest już sporo pu-blikacji, o których autor przewodnika powi-niem wiedzieć.

nien wiedzieć.
Rozumiem, że przewodnik, to nie praca hi storyczna. Ale jeżeli p. Kuran dziejom dawnym tych ziem poświęca kilkadziesiąt stron, a czasom wojny, czasom ludobójstwa i bohaterskich walk poświęcił aż o siem wierszy, to proporcja ta nie da się niczym usprawiedliwić.

to proporcja ta nie da się niczym usprawiedliwić.
Czytając przewodnik sądzilem, że w opisie poszczególnych wsł, brzegów jezior, rzek czy ostępów lesinych znajed chociażby wzmiankę, że tu i ówdzie miały miejsca jakieś wydarzeniach w jeż wojnie Autor o takich wydarzeniach znajed powieżenie w powieżenie na możnie przytelnikow. Owszem, można im możnieje czytelnikow owszem, można im możnieje czytelnikow owszem, można im możnieje czytelnikow obszemie ladny dab. Czy wznosi się górka (treczyska jeż badziej uzsadnione w przewodnik), abadziej uzsadnione w przewodnik), abadziej uzsadnione w przewodniku, że te lub im w wież spacytikowali biliterowcy, że tu czy tam były bitwy partyzanckie. Oto malenki przykład. Na stronie 143 przewodnika, czytamy: "Z lewej ujście rzeki Bitrny oraz o 200 m od koryta pierwsze chaty kościelnej wsł Szczebra, której główna część położona jest nad szosa Augustów — Suwalki o przeszło 1.5 km od szlaku Rospudy. We wsł sklep i przysanck PKs. Płyniemy wiród niskich, kwiecistych ląk.," Tyle o wsł Szczebra. Pozwolę tu przypomnieć p. Kuranowi, że na polach wsł Szczebra znajduje się miejsce każni oś m iu ty się cy mieszkańców Pojezierza Szwalsko-Augustowskiego. Miejsce, które odwiedzaja wycierzki z calego kraju.

I tak można tu cytować dzieslątki wsł - czy miejscowości z Ziemi Swalsko-Augustowo pod innym kątem w przewodniku), co zupelnym milczeniem pomija p. Kuran.

milizeniem pomija p. Kuran.
Należy zapytać czy taki przewodnik spelnia
wlaściwie woją rolę? Osobiście sądzę, że —
NiEl Turycie woją rolę wojącie przewodniku szukać sładów Jacwispowa przewodniku szukać sładów Jacwispowa przewodniku szukać sładów "bogobojnych" Kamenućow, plęknych widoków. Nie dowiedzą się natoniast z przewodnika nie o hordach nitlerowskich, które porostawiły po sobie krwawe
składy na tej ziemi, o bliwach, które stoczono
z nimi. Chociaż te wszystkie miejsca są trwele i estetycznie upamięjnione, żenujące jest
przemiliczanie przez p. Kurana tych wydarzać,
przewodnik nie informuje a dezinformuje o
dziejach Ziemi Suwalsko - Augustowskiej.

Sądzę, że władze turystyczne naszego woje-wództwa zajmą właściwy stosunek do tego rodzaju "przewodnika".

"Agresla smerykanka w Wiet"Mon, and "Arias Wolin, "yd.
"Mon, and "Mon, and

"Ardeny" — Franciszek Skibiński, wyd. MON, nakład Stys. egt. cena 22 zł. Seria: "Biblioteka Wiedry Wojskowej", Praca naukowa o ofensywie niemieckiej w Ardenach w grudniu 1944 roku. Wiele nowego materiału Mapy, szkice.

"Nowe tycle" — Bernard Mala-mud, wyd. Czytelnik, nakiad 20 tys. egz., cena 28 zi.

A. OMILIANOWICZ



Ciekawostki z ZSRR

PLASTYKOWA WIEŻA

PLASTYKOWA Whom.

W nowotulskim kombinacie metalurgieznym zbudowano pierwsza w Zwiazku Radzieckim wentylacje z tekstofaciliv (azbest
i smola). Wysokość jej wynosi 140 metrów.
Zbudowano ja według projektu leningradzkich specjalistów. Tekstofaolit jest piec razy
tańszy od stali, a okres jego eksploatacji —
sto razy dłuższy.

3000 metrów w glab ziemi siegać bedzie szyb wswiercony na Czukoteo przez posziskiwaczy rozy naftowej. Tu bowiem, na samym północno-wschodnim krańcu Związku Radzieckiego przed rokiem zaczela wyrastać osaća naftowców. Ropa naftowa, którel za-pasy według przewidywań geologów sa bazdro Orite, rozprowadzana bedzie do wszyszado Orite, rozprowadzana bedzie do wszyszado Jakucji. Niedawno właśnie wiertacze wydrąży i dwutysieczny metr naftowego szybu.

KSIEŻYCOWE GLOBUSY

Pierwsze na świecie globusy Ksieżyca wykonali pracownicy Państwowezo Astronomicznego Instytutu im. Szternberza wraz pracownikami stużby topograficzne-cedezyjnej wedłuż danych uzyskanych przez automatyczne staje "Łuna-3" i "Sonda-3" oraz na podstawie księżycowych atlasów fotograficzne podstawie księżycowych atlasów fotograficzne podstawie księżycowych atlasów fotograficzne podstawie księżycowych atlasów fotograficzne podstawie księżycowych atlasów "Przyroda i Szkola".

(AP Nowosti)

Zanim przypniesz narty

(WIT-AR) Liczbe amatorów narciarstwa w Polsce ocenia sie na 300 tysiecy, Rosine ona z każdym rokiem. Kto raz przypiał narty (i nie doznał kontuził), pozostanie na zawsze wierny białemu szaleństwu. Oto kilka informacji ogólnych i porad praktycznych, jakie uzyskaliśmy z tej okaził w Zakopiańskiej wytówni Nart. Zakopane produkuje rocznie 25 tys. par nart. Na rynek krajowy trafia 60 proc. tej nart. Na rynek krajowy trafia 61 proc. tej nart. Na rynek krajowy trafia 62 proc. tej nart. Na rynek krajowy trafia 62 proc. tej nart. Na rynek krajowy trafia 62 proc. tej nart. Na rynek na krajowy trafia 62 proc. tej nart. Na rynek na krajowy trafia 62 proc. tej na rynek na krajowy trafia 62 proc. tej na rynek na rynek

Popularne narty drewniane produkuja fa-bryka w Bielsku Recna produkcja taso akadu — 25 tys, par nart, W Bielsku wyto-nuje sie 6 typów nart dzieciczych i młodzie-dowych (np. Bystre-mlodzik, Bystre-iunior) oraz 6 rodzajów nart turystycznych (Beski-dy popularne, Beskldy turystycznych, dy popularne, Beskldy turystycznych, Sytuacja na rynku narciarskim ulegnie zdecydowanej potrawie po uruchomieniu zdecydowanej potrawie potrawieniu na zdecydowanej poemie, a potrawieniu na zdecydowanej potrawieniu docelowa moc produkcydowanej potrawieniu na 120 tys, par nart rocznie.

Jak wybrać odpowiednie narty?
Długość desek określa sie dodajac do wzrostu 30 cm. Tak np. przy wzroście 170 cm należy zakupić narty dwumetrowe. Cleżar ciała narciarza decyduje o tym, czy wybrać narty twarde, miekkie czy też średnie. Twardość narty przesacza o jej spreżystości i wygleciu ku górze — fachowo zwanym bem. Narta zbyt miekka ulega szybzemu mbem. Narta zbyt miekka ulega szybzemu mbem. Narta zbyt miekka ulega szybzemu mbem. Narta zbyt miekka ulega szybzemu i ogranicza zdolność manewyma, ko zbyci warde zmniejszaja szybtość — nie przylegają do podloża i hamuja szpicem. Dla narciarzy wzkacych poniżej 50 kz zleca sie narty miekkie; dla wagt 50—75 kg. — deski średnie; powyżej 75 kg. — twarde.

Niestety twardość desek krajowych bedzie oznaczana dopiero w przyszłości. Przy kupadnia zatem zwrócić na te sprawe szczania dla początkujących — paskowe damskie lub linkowe typu kandahar o regulomoc sprzedawce).

"Żryw II" to wiazania stosowane w narczyci w powiecznie w powiecznie w powiecznie w przy upadku bezpiecznie w przy upadku bezpiecznie w przy upadku przy wzystkie rodzajace w przyd i w przyd przyd

Centralna nagroda miłośnikom piosenki

Nikt nie dokonat podsenkaż nie amatorskich zespołów artystycznych z województwa białostockiego otrzymało nagrody centralne, ale gdyby udało sie ustalić taką listę nie byłaby ona wcale krótka. Nie tak dawno informowaliśmy Czytelników o laureacie nagrody Centralnej Komisji Koordynacyjnej do spraw kultury—zespole dramatycznym białostockich kolejarzy, prowadzacym 20-letnia nieprzewana działalność. Dziś możemy przedstawić nowego laureata—Klub Plosenki Radziczkiej przy Zarzadzie Wojewodzkim TPP-R, który został wyróżniony nagroda II stopnia wspomnianej komisji za całokształ pracy artystycznej i wychowarczej.

odłąd rok rocznie, konkursy wykonawców piosenki radzieckiej. Pierwszy tego rodzalu konkurs o charakterze wojewódzkim odbył sie w Białymstoku kilka lat temu. W roku bicżacym miłośnicy piosenki radzieckiej w calym kraju uczestniczą w szóstym ogólnopolskim konkursie,

polskim konkursie.

Nie sposób w krótkiej informacii dokonać podsumowania wieloletniej działalności Klubu Piosenki Radzieckiej. Jak każdy amatorski zespół klub ten przechodził różne okresy, wzloty i załamanja, wybuchy entuziazmu i wzmożonej aktywności. Z każdej próby wychodził jednak obronna reka. Z każdej próby wychodził jednak obronna reka. Z każdej próby wymośli nowe doświadczenia, czernał zapasy wynośli nowe doświadczenia, czernał zapasy wynośli nowe doświadczenia, czernał zapasy przeziana sarcode jednak procesa przeziana sarcode jednak procesa powieczenia w procesa przeziana sarcode zainteresowań grupy entujastów radzieckiej piosenki. Bedzie też z pewnością zacheta do dalszej równie owocnej i intensywnej działaności artystycznej. Gratulując Klubowi Piosenki Radzieckiej przyznanej nagrody centralnej życzymy mu dalszych osiągnieć. (k)

MiESZaNKA

"ROCHAM CIĘ, ROCHAM CIĘ"
Reżyser francuski Alain Resnais ukończył w Belgii realizacje zdieć pienerowych do swego nowego filmu th. "Je t'alime, je samo powieczne według scenariusza Jacquesa Salmos w powieczne w powieczne proble samobi-stwa analizaje przyczyny, które skłonity go do tarmiecia się na swoie życie. W roli głównej wystapi Claude Rich.

EDDIE KRECT

EDDIE KRECI
Znany aktor amerykański Eddie Constantine którego orgładaliśmy u nas ostatnio w "Alphaville", gra obecnie w filmie francuskim Johna Berry'ego pt. "Le Construim". Partnerem aktora bedzie popularny piosenkarz Johny Hallyday. Eddie Constantine zagra nastepnie w filmie Marcella Moissy, który zaadontuje powieść Paula Vilara. Zdjecia do texo filmu krecone beda w Nespolu, a ztówna role kobiecą obejmie Johanna Skimkus.

TRZY NOWELE

W wytwórni eksperymentalnej w Mo-skwie powstaje film pt. "Poczatek niema-nej ery". Zloża sie nad trzy nowele, pże-ne w stylu i charakterze, ale podeimujace ten sam temat: człowiek i rewolucia. Pod-stawa scenariusza sa utwory trzech wy-blinych pisarzy: Konstanteso Paustow-skiego, Jurija Oleszy i Andreia Platono-wa, Realizatorami poszczególnych nowe sa: Andriej Smirnow, Gienrich Gabaj i Łarysa Szepitko.

JESZCZE O MAFII

Brazia Paola, i Vittoria, Tawijani spoela-

Bracia Paolo i Vittorio Taviani, snecja-lizuiacy sie od lat w tematyce zwiazanej z działalnościa sycylliskiej madii, tym zd-zostalnościa sycylliskiej madii, tym zd-stawi zwie nolito Scomione. F. Bu. "Bod-stawi życje nolityczne Włoch w czasok-walki o narodow ziejanoczenie i nieza-wialóś. A wice – bodzie jestzce jeden film z madii. Temat – można powiedzieć wejaż dla filmoweów atrakcyjny.

KOMEDIA O "SŁODKIM UCZONYM"

ROMEDIA O "SŁODKIM UCZONYM" W studiach londyńskich powstaje film — muzyczna komedia "Chitty, Chitty Bang, Bang" osnutu na książeć Iana Fleminga. Tym razem jednak bohaterem nie jest James Bond a "słodki uczony". Caractacus Potts, wynalazca swiźdźacego cukieracus Potts, wynalazca swiźdźacego cukieracus Potts, wynalazca swiźdźacego cukieracus Potts, wynalazca swiźdźacego cukieracus Film ma fantestyczna wesola akcje. Cześć zdjeć nakrecona zostanie w Saintropes. W roluch eldowych wystania paratanerzy Sally Ann Hoxes i Dick van Dyke



"Główne tendencje przemian spo-lecznych w Polsce Ludowej" — Ryszard Turski, wyd. Książka i Wie-



dza, naklad 26 tys. egz., cena 5 zł. Seria: "Zagadnienia społeczno-po-

"Rozmówki norweskie" – Folke Christensen, wyd. Wiedza Powszech-na, nakład 10 tys. egz., cena 15 zł. Polecamy turystom wybierającym się do krajów skandynawskich.

"Przekroje i zbliżenia" — Henryk Markiewicz, wyd. PIW, nakład 2 tys. edz., cena 30 zł. Rosprawy i szkice historyczno-li-ierackie o twórczości z okresu po-rytywizmu, Młodej Polski i współ-

"Tachodnioeuropejskie igroma-dzenia międzypaziamentarne" – Zbiegniew M. Kiparki, wyd. Kiaja-ka i Wiedza, askiad 1,700 egz., ce-na 35 zł. Studium porównawcze o organach miedzynaziodowych wchodzących w skład zachodnioeuropejskich organi-zacji miedzyrazdowych, których państw członkowskich.

"Paproč i ogleći" – Antonije Isa-kovic, Wyd. Literackie Kraków, naklad 5 tys. egz., cena 15 zł. Opowiadania wspótczenego pisa-iza jugosłowiańskiego. Tematyka: wojna, partyzanika, walka z hitle-tyzmem.



Nasze miasto.

KACIK KINOMANA

"Panie i panowie"

Twórce tego filmu. Pietro Germi znamy z "Rozwodów po włosku" oraz "Uwiedzionej i pozinienie, Palma w 1965 r. na MFF w Cannes, jest zrobiory w nieco inne, konwenci. Tym nieco inne, konwenci. Tym komedie satyryczna na tie komedie satyryczna na tie komedie satyryczna na tie komedie prowincji Włoch połnocnych.

prowincji Włoch połnocnych.

Hipokryzja razda moralnością okolicy Wenecji. Ale
twórcy filmu, znający doskonale te strony, nie pomineli ukazania roli, jaka tuodgrywa kler, czynnie uczestniczący we wszystkich przejawach życia społecznego,
ingerujący w sprawy osobiste mieszkaniców, i oczywiście, stojący na straży "morainości publicznej. Nie
dziwnego, że nowy film Germiego zawiódi nadzieje za
użym palauzem masowego widza włoskiego, do którego w pierwszym rzędzie
był adresowany.

We Włoszech organizowana

We Włoszech organizowane liczne dyskusje sprowokowa-ne przez film "Panie i pano-A oto jak replikował Germi na jednym z takich spotkań: — "...Film przed-stawia w formie tragikomicznej, farsowej i satyrycznei pewien układ stosunków który zasadza sie na kryzji. Wenecka prowincja obfituje w hipokrytów. W tym stwierdzeniu nie ma nie z oskarżenia, bowiem hipokryzja jest pewną formą współżycia, niejako cementem społecznym, koniecznym przy wspólżyciu obywateli. Gdyby ludzie mówili zawsze prawdę, dawno byśmy się pozabijali nawzajem. Pro-wincja wenecka jest regionem o bardzo rozwinietych tradycjach życia społecznego. Społeczeństwo posiada tu Jest zadowolone z życia i z siebie... Takie są właśnie motywy, które skłoniły mnie do zainteresowania się ta a nie inną prowincją".

nie inną prowincją".

Twórca nie zgodził się z zarzutami powierzchowności i schematyzmu w rysowaniu postaci, gdyż jak wyjaśniał — film nie jest nigdy peł-nym przedstawieniem rzeczywistości. Jest zawsze dzielem stronniczym, wychodzącym z pewnego założenia. Na przykadą, obacienia, na pod przykadą obacienia, na przykadą, obacienia, na przykadą obacienia, na przykadą przykada przyka

Atrakcje na oleckim lodowisku

Jak od wielu lat, te zimy także przy oleckiej Szkole Podstawowej nr 2. staraniem Harcerskiej Spółdzielni "Jutrzenka" urzadzono wspaniałe lodowisko. Dzisiaj (sobota) o godz. 17-tej i jutro dwukrotnie (o godz. 12-tej i o 17-tej) na tym lożeniem od podzeniem pokaży dzy w pokażeniem pokaży w pokażeniem pokaży dzy w pokażeniem pokaży w pokażeniem pokaży w pokażeniem pokaży pokażeniem pokaże zych i zaawansowanych już yżwiarzy. Życzymy gładkiej aflii (fi



rów negatywnych jest zresz-tą również celowe.

Zarzucano twórcom, 12 umieszczaństwa, a nie dema-skowali kulisów życia wiel-kiej burżuazij... Na co Ger-mi tłumaczył, że właśnie o-byczaje mieszczaństwa si nieresujące dlaszerokiej wi-downi, "Istnieje niewatnikie w naszym społeczeństwie tendencia do obrastania w mieszczaństwo. Postacie Ja-kie przedstawilem w filmie odpowiadaja typom, które napotkałem na miejscu. Wszyscy sa tu troche zwa-rłowani, dziwni, troche hi-pokryci, troche liberty-ni, troche religijni – zja-wisko to wydaje mi sie nie-zmiernie charakterystycz-ne dla pewnej warstwy sno-lecznej okresu postępu, i do-

KINOMAN NA ZDJĘCIU: Claudia Cardinale, popularna gwłaz-da włoskiego filimu nie gra w "Paniach i panach", nato-miast zobaczymy ja wkrótec w "Blednych gwiazdach Wielkiej Niedkwiedziery", filmie zapowiadanym wpo-gramie "Dni Studyjnych". Listy od kapitana "Opty"

"Uściskaj Zygmunta na kolumnie"

"Jestem teraz tak zme-czony, że nie napiszę wiele w tym liście. Siedze w opo-wiadaniach i w pracy na po-kładzie. Dnie są zbyt krót-kie, aby wszystkiemu podo-loś

łać.

Tak więc Szczęśliwego No-wego Roku, uściskaj Zyg-munta na kolumnie i klaniaj się Polsce.

Twój Lolek".

się Polsce.

Twój Lołek*.

Tak kończy sie list Leoniach o polsce w polsce polsce w polsce polsce w polsce p

palmami Tahiti.
A jednak warto cofoač się o kilka tygodni i prze-czytać udostępniony nam bardzo osobisty list. Daje on bezpośrednia relacje z pier-wszych dni po przejściu Pa-cyfiku w jego najdłuższym odcinku.

odcinku.

"tak jak w telegramle
moge się pochwalić, że jeszcze 3000 mil z hakiem za rufa, Wysylam renortziće plsane na morzu. Tym razem
nie spieszytem się. Ostatnie
10 dni wiecej pisalem niż
żeslowalem — wyszło 32 dni
z Galapagos do Markirów.

r Galapagos do Markirow.

Zabralem się natychmiast
do normalnych prac konsermacyjnych jewnej innowacji, o której napisze. Jeji
m wydzie. Wprawdzie
ehcialbym już odebrać poerte
na Tabiti, ale tu jest taniej,
wiec có nam dó roboty —

robię tu. Nuda, "prowincjo-nalna dziura". To pomaga w pracy. Troche martwia mnie moje gnaty, bo przejście Balbia — Galapagos było mokre i zimne, a tam prad peruwiański rrobił z archi-pelagu leżąceco na samym rowniku pickielna lodowke. Nie to: Grzeje się na słoneu, smaruje j Jade.

Sypiam žle, ale za to požeram dużo bananów, mango skrzypię, ale trzymam sie. 7 korespondencją znów trud-ności, bo za dolara można wysłać zaledwie trzy kartki pocztowe, a ja nie przejepocztowe, a ja nie przeje-chalem jeszcze połowy dro-gi i robię się dusigrosz. Tak wiec ślę "zespołowe" życze-nia świąteczne i noworoczne. Ja w tym czasie pewnie bede na morzu, czeka mnie trudny odcinek, ale zoba-czymy... Niesie mn.e do Papetee po listy, ale rozsadek każe dobrze się przygotować do etapu.

Czuje się w tym liście przestrzeń dzielącą Teligę od kraju. Zadaje on zabawnie zdezaktualizowane pytania: Przecież np. książka "Traw-lerem do Afryki" wyszła w

Naukowe badania nroblemów młodzieży

W okresie ostatnich kilku lat Zarząd Główny ZMS podjął szereg prac o charakterze naukowo-badaw matyce młodzieży.

matyce moonlesy.

Stałą formą działalności
ZMS stały się konferencje i
seminaria teoretyczne po-świecone problemom zajmi-jącym istoine miejsce w programie pracy wychowaw-czej Związku. Odbyły się wodowa działatej koncerna-towodowa działatej koncerna-towodowa działatej koncerna-towodowa pracy i n.

in.

Coraz cześciej podejmowane sa badania sondażowa W ostalnim czasie zajmowano się m, in. sprawą wykorzystywania wolnego czasu przez młodzież pracującą, czytelnictwa prasy i książek wśród młodzieży. Ukazało się szereg prac Ukazało się szereg pracującą pracującane history policie wiazane history policie po ruchu młodzieżowego, a także działalnością ZMS.

.Mikolai" w opałach

W czasie organizowania choinki dla dzieci pracow-nikow SUW w Trzciannem "Mikołaj" znalazi się nie-spodziewanie w opalach, Od iskry papierosa zapalił się na nim strój. Mikołaj do-znał poparzenia twarzy I stopnia i przebywa w Szpi-talu Powiatowym w Moń-kach, (rm)

księgarskich półek, wszystko, co Teliga napisał i zdo-łał przesłać do kraju dawno opublikowała prasa.

opublikowała prasa.
Podobnie i my tutaj zawsze zbyt mało wiemy oprzeźyciach samotnego podróżnika, o jego codziennych
radościach i smutkach o jego
szczęściu, gdy zwycięża.

Tym niecierpliwiej czeka-my na jego listy. Pisz do nas kapitanie. (Interpress)

Muzyczna oprawa Igrzysk w Grenoble

Na Igrzyskach w Grenobie prawo obywatelstwa beda miały dwa hymny olimpijskie. Pierwszym oficialovm jest utwór profesora Paryskiego Koneerwatorium Boutry, o charakterze symolozas insusumatorium prodozas insusumatorium przebój. Wykonawczynia piosenki bedzie wykonawczynia piosenki bedzie z zawodu, Christine Bare: tvul brzmit "Tysiące sztandarów, lecz Christine Bare; tvtuł brzmit "Tysiące sztandarów, lecz jedna pochodnia". Muzycznej oprawy Igrzysk dopełni jesz-cze "Suita olimpijska" Jac-ques Bondon, nabisana na orkiestre i 40-osobowy chor.

MIEDZYNARODOWE NIEDYSKRECJE

Grupa Ostrantestvit.

Grupa Ostrantestvit.

Grupa Ostrantestvit.

u stan ostrarenia praturei

u stan ostrarenia praturei

u stan ostrarenia praturei

telega ostrarenia praturei

ta pragnie zurocio sie do

taby Representation si pros
ba o roztrazenie przekto
centia pratua praz Johan
na u uyniku eskalacji uoj
ny.

no to topriku eskalacji topribi.

preseodniczący grupy James Wilkins suierdzi. 2 grupa ma nadzieję zebrać milion podpisów teoplinach warto kongresousi. Warto to przypomniecj, że przed 100 laty inny prezydeni. USA również o nazusisku Johnson gdy został postaciony to stan oskarżenia to abraklo tylko jednego głosu do topragognych 230 by pożetnia, Jak będzie tym razem?

MALA ANZILIA.

"MAŁA ANGLIA"

"MALA ANGLIA"

Zadniem prasy emerykańskiej ostatnie ciecia w
brutyjskich uvydatkach socjalnych i obronnych osccjalnych i obronnych osccjalnych i obronnych oscjakoniec peunej epold
— epold imperium brytyjskiego.
"Washington Daily Neus"
pisze naucet, z"mie jako
"Washington Daily Neus"
pisze naucet, z"mie jako
"Washington Daily Neus"
pisze naucet, z"mie jako
"Washington Daily Neus"
pisze naucet, z"wie jako
"wie z"wie z"wi

Glótony and kerny to Londynte skazal niedawno na 18 miestecy toiczienia była żonę przypoddey fazystów brytyjskich – Francoise Jordan, Skazano faz ustówanie podpalenia synagog to obrebie Londynu, Kiedy and aplosti turnok niewoprawna faszystka acrónico-prawna faszystka poadrouteniem i tep-kryknej Reil Hittler skim pozdrowieniem i wy-krzyknęta: "Heil Hitler!".

Dzieło imć pana Marcina Russa

Dzięki zapobiegliwości Biblioteki Powiatowej w Lonzy, gromadzącej wszelkie kająży majęce jaktokniek żwiążek z Lonkele piskulacie związek z Lonzele piskulacie z Lonzele z Lonzel Dzięki zapobiegliwości Biblioteki Powia-

książki poglady na przyczyny powstaconia cpidemii i sposoby ich zoalcania zmieniły się radykalnie, w pewnych momentach jednak autor zdwinietowa pomością sądu i gruntowną wtekczy. Nie ustrzegł się, oczynoście, stwierdzenia iż przyczyną morów jest kara boża. Powoda się także na wiedze astrologiczna, przypominając, iż czeniedze stwierdzenia, przypominając, iż w ródnych lach układ przybomienie, powietnie spienie wywolał wywodawie spienie odczenia pianet wywolał wymonie przybomienie powietnie, John Christi 1127. Byla coniumciio Saturni, Josis et Martis sub de catomorio Virginis (Wenus) skad potym tak wielkie powietrze bylo w ziemi Niemickiety, et wiecey niż Irzecia część ludności wymarlo.

totecey niż śrzecia część ludności tymarlo.

Anno Christi 1345. Zań seż Planest no gramada sie zpodziły y złaczyły zatym tak
moto nie pototoc ludni urymarła. Stoją se
moto nie pototoc ludni urymarła. Stoją se
moto nie pototoc ludni urymarła. Stojące
miektórzy Historycy, że to takie powietrze
pieć lat trucho.

Anno Christi 1565 et 66. Zaś mielichmy
złączenie tychże przerzeczonych Planet, inkie zatym było morouce powietrze każdemu
kto pamięta test wiadomo.

A. Ch. 1450 było zaśmienie na Stońcu,
atym tak gwaitowne powietrze moronce
było w Halicy, że w samym tyjko Mediolanie sześciatesią tysicy ludzi umarło.

A. Ch. 1357 in Januario ukazały się dwa
Cometowne, ieden przed wschodem Stońca,
drucj po zachodzie ukazował się zatym
gwaitowne nastapiło powietrze morone, że
w zapomie puklacza krod sto tyjsicy ludzi pomarło.

Uczymiwszy zadość powszechnie panujące modzie, a może i udanum urzebenen modzie, a może i udanum urzebenen modzie, a może i udanum urzebenen modzie, a może i udanum urzeben-

pomarto." czyniwszy zadość powszechnie panują-modzie, a może i własnym przekona-

dzie doch w się wciągalą tedy y one zarażę do stebie wciągalą. A pomietrze bywa
żarażone mglą smrodliug y szkodline, które pochodzy z żiemi i z wod śmierdagodalbo z grobbie ludzi pomartych. y powietrze zarażulą. Przeto kto się powietrza morowego wchronić mietysca mazzukać gdzieby czystę powietrze było.
Piąta przyczyna teli ta, że ludzie... któży się zapowietrze było.
Piąta przyczyna teli ta, że ludzie... któży się zapowietrzajusy uden do drupiego
idzie, stot, goda i je, piże, mieszka skąd je
popoliciez zapowietrziują y mierają a naybardziej gdy się szatomi umartych abo pościeta zarazaju.

ścielą zarażają".
Pisze dalej, że zarażliwe powietrze ciąg-nie z wód stojących, z błot, kloak itp. Na-woluje też do zachowania higieny, żądając, by surowo karać urzedy miejskie zanied-bujące wywożenia śmieci, oczyszczania

klook trp.
Nakazuje też, by se chwili wybucha spi-demii ludzie sziekali z miejste zarażonych, co było zodne z pasującymi znyczojami. Jednocześnie jednak żąda, by tosy precja-tikci jak lekarze, cymilicy, balwierze tracali na posterniku do końca, gdyż takie jest ich nomojanie.

owołanie. Przy tej okazfi wylania się jeszcze jedna

"ktodzy bez zpody panow wciekać nie ma"ktodzy bez zpody panow wciekać nie ma"ktodzy bez zpody panow wciekać nie ma"ktodzy beż pież zdumiewający. Obok wielu tiół wynienia nie nacioskać
nie leku bursztyn, storty na palo składnie leku bursztyn, storty na palo składnie leku bursztyn, storty na palo składnie leku bursztyn, storty na palo zojednorożca, mirrę, a także, "loto. Ten lekzaleca bogatyn, biednym zaśr radzi.
"Weżmi pieczoną cebulę a z ciastem
znieszay na na guzy przykladay. Na czorne
krosty (zapewne chodzi o ospe!) weśmibiałey Liliey, włóż ja w oliwe y wujkurszy zaś te listki przykladay na krosty dzierazy cztery-pieć...
Czy lekarstwa te były skuteczne — trudno orzec, raczej chyba nie. W kożdym razie fakt troszczenia się o ubojich dobrzeświadczy o, "Cyruliku y Mediku Lomzeńskim". Wynikalo to buć może stąd, ze
sam bul z pochodzenia mieszccaniem, jak
o tym świadczy jego profesja i nazwisko.

się wowcza, które składniki. "docemensię wowcza, które składniki. "docemenprze niego leków były pomocne a które
zkodliwe. Na razie musi nam wystorczyć
jakż, że i nasza ziemia już w XVI stuleciu miola wybitnych lekarzy umiejących
propularyzować swoją wiedze.

R KRASKO. spopularyzować swoją wiedzę.

R. KRASKO

Kalendarzyk imprez sportowych

SOBOTA I NIEDZIELA

Slaftówka. Mecze ligi międzywo-jewódzkiej metczyza w sali SN w Białymstoku. Sobota godz. 19: Spo-lem Bielsk P. — AZS II Olsztya. Niedziela godz. 10: Wiokniarz B-stok — AZS II Olsztya.

— AZS II Olstiya.

Kasirkówka Mecze IIgi okregowej, Sobota, Kobiety: Zak — Cresovia (godz. 18.20 sala DS), Nicetiela.

Kobiety: AZS — Oresovia (godz. 18.30 sala DS), Nicetiela.

Kobiety: AZS — Cresovia (godz. 19.

sala DS), Zak — Wibkiniar (godz. 19.

Meczyjanii Paogod. — AZS (godz. 19.)

Meczyjanii Paogod. — AZS (godz. 19.)

godzielj, Javenia TM — Juvenia TBD (godz. 16 przy Suchej), Javenia TBD (godz. 16 przy Suchej).

Zapasy, Sobota godz. 17.30 i me-dziela godz. 9 — hala WOSTIW w Blałymstoku — indywidualne i dru-żynowe mistrzostwa okregu juniorow LZS w stylu klasycznym.

Narciarstwo, Niedziela godz, 11 w Zawadach – kontrolne zawody bie-gowe wyczynowców. Na Nowym Mieście kolo skoczni, w niedzielą o godz, 11 – narciarskie mistrzostwa Nowego Miasta dia wszystkich chęt-

Walne rebranie BOZPN. W nie-dzielę o godz. 10 w gmachu WKZZ w Białymstoku odbędzie się walne rebranie sprawozdawcze Biolosto-kiego Okręgowego Związku Pilki Notnej. (ko

Wesole zabawy na lodzie

W nabilizza niedzielę, 21 bm. ogośn. ję na lodowiau Sztóly Pod-gośn. ję na lodowiau Sztóly Pod-Balymntów ropoczale, ne wedzy-karawał, W programie take na lo-dne, prowedzone przer wedirzja, najledniejszą jazdę na lyrwach, sim-o opnie. Lodowiako udekrorowane będnie lampionami, osiwielose ra-potowano zastale. Będnie rowniał berbaika, a do ogramie rak lokowo-niki w czterech ropach lodowiska, naki w czterech ropach lodowiska.

Impreze przygotowuje komitet ro-dzicielski, nauczyciele i samorząd szkolny. (a)

Ogłoszenia drobne

Fomoc domowa, młoda — potrzebna. Warunki dobre. Michalin k/Warsza-wy, 6 Sierpnia 17. k 196-00

Potrzebna pomoc do dziecka. Biały-stok. Zaulek Łęczycki 6 m 1. g 131 Potrzebna pomoc dochodząca do dziecka. Białystok, Wiewiercza 55 m g 129

Pilnie sprzedam motor spalinowy S-60 oraz Jawę 250 stan idealny. Osowy Grąd poczta Białobrzegi, Kondracki Jan. p 18-1

Dom 6-pokojowy, wolny, z wygoda-mi, telefonem, ogrodem 1.700 m kw. gratzem – sprzedam, Thuszcz, Pow-stańcow 13. Dojażd do Werszawy pociągiem eicktrycznym (45 km), od-ległośń od stacji koiejowej 150 m. Tel. 63 od godz. 18. k 205-1

Przyjmę na mieszkanie studentki. Białystok, Leszczynowa 1. Antoniuk Fabr. (Dojazd autobusem 7, 9 koń-cowy 5.). g 136

"Wartburg" - sprzedam. Białystok, tel. 56-96 (od godz. 14-17). g 132 Telewizor "Rubin" sprzedam. Bia-łystok, Spacerowa 14. g 128-1

Szczeniaki owczarki alzackie sprze-dam. Białystok, Żwirki-Wigury 14. g 140-1

Samochéd "Opel Rekord" sprzedam. Stan b. dobry. Białystok, ul. R. Kościuwier 28. Fots "Wera" (zakład fotograficzny), tel. 56-64. g 130

Prowadzny skup sierści z koni. Za-mówienia dokonujemy po nadesła-niu priesk. Placimy 10 do 40 dz sz 1 dkg sierści utożonej szpicem w jedna strona, Adrew sysylkowy. Stanisław Nowak, Milanówek, k/ Warzzawy, ul. Gornoleśne 14 A. k 191-0

Wojewódzka Spóldzielnia Transportu Wiejskiego Oddział w Wysokiem Mażowieckiem zatrudni od zaraz pracownika na stanowisko KIEROWNIKA DZIAŁU TECHNICZNEGO. Wymagane wykształcenie średnie techniczne z odbytą praktyką w dziedzinie transportu samochodowego.

Z dniem 1 lutego 1968 roku Wojewódzka Spółdzielnia pożywców Oddział w Białymstoku ROZPOCZYNA ZEBRA-Spożywców Oddzia NIA OBWODOWE

NIA OBWODOWE.

Wszystkich członków i sympatyków WSS Oddział w Białymstoku, zainteresowanych działalnością oraz jej wynikami
gospodarczymi prosimy o wzjęcie udziału w statutowych zebraniach obwodowych. Terminy zebrań podane są w afiszach i zawiadomieniach indywidualnych.

104-0

Poszukujemy do wynajęcia: pomieszczenia biutowe o pow. 60 do 100 m kw. oraz pomieszczenia magazynowe o pow. około 200 m kw. wraz z placem na teronie miasta lub w pobliżu Bialegostoku.
Oferty z podaniem odresu składać do Spółdzielczego Zakladu Remonitowe-Budowlanego i PMB RSP w Białymstoku.

Komitet Wojewódzki PZPR w Białymstoku ogłasza przełarg nieograniczony na sprzedaż samochodu osobowego marki PSO "Warszawa", typ M-20. Cena wywolawcza samochodu wynoś 36,000 zł. Przełarg odbędzie się dnia 6 lutego 1908 r. o godzinie 10 w garżat XW PZPR w Białymstoku przy uł. Lenina 3/5. Przystępujący do przełargu winiem wpłacić wadium w wysokości 10 proc. ceny wywoławczel najpódniej w przeddzień przełargu do kasy KW przy uł. Wesołowskiego nr. 6, pokój m 32 w godzinach od 13-16, lub przelewem bankowym na konto nr 102-9-501 w NBP I OM w Białymstoku.

bankowym na kolici stoku. W przetargu mogą brać udział instytucje państwowe, uspołecznione i osoby prywatne, Zastrzega się prawo unieważnienia przetargu bez podania przyczyny. Wymieniony samochód można oglądać codziennie z wylatkiem sobot, niedziel i świąt, od godziny 14-16 w garżat KW PZPR w Białymstoku, ul. Lenian nr 3/5.

"Cezas" Przedsjębiorstwo Zaopatrzenia Szkól w Białymsto-ku, ul. Lipowa 2 ogłasza przetarg na wykonanie mebli i u-rządzeń wniętr szkoly i warsztatów Technikum Gospodar-czego w Białymstoku przy ul. Knyszyńskiej.
Dokumentacja techniczno-kosztorysowa znajdule się do wglądu w biurze "Cezas". W przetargu moga brać udział przedsjębiorstwa przywatne i uspolecznione. Ofetry należy składać w biurze "Cezas" w terminie do dnia 31.Li968 r. W dniu tym nastąpi otwarcie ofert o godz. 12.00. "Cezas" zastrzega sobie swobodny wybór oferenta.

"Społem" WSS w Białymstoku Oddział w Bielsku Podla-skim, ogłasza przetarg na wyrąb, zwóżką i okrycie trocina-mi 200 ton lodu. Bliższych informacji udziela bluro WSS, ul. Micklewicza 47, pokój nr 14. Do przetargu mogą stawać jednostki pańsiwowe, uspołecz-nione oraz osoby prywatne. Oferty w zapieczetowanych ko-pertach prosimy składać najpóźniej do dnia 251.08 r. Spółdzielnia zastrzega sobie prawo wyboru oferenia oraz unieważnienia przetargu bez podania przyczyn.

Spoidzielnia Inwalidów "Odnowa" w Białymstoku, ul. Mickiewicza 32, tel. 36-58 zatrudni 15 SPRZĄTACZEK na pelny etat, lub 1/2 etatu.
Warunkiem przyjęcja do pracy jest posiadanie orzeczenia KIZ o inwalidztwie, lub ukończenie 55 lat.

Powiatowy Inspektorat Wodnych Melioracji w Siemiatyczach, ul, Świerczewskiego zatrudni z dniem 1 lutego br. 2
pracowników z wykształceniem wyższym, lub średnim w zakresie wodnych melioracji na stanowisko KIEROWNIKA
sekcji technicznej 1 STARSZEGO AGROMELIORANTA
wynagrodzenie dobre.
Istnieje możliwość uryskania mieszkania. p 11-1

Rejonowa Spółdzielnia Zaopatrzenia i Zbytu "Samopomoc Chłopaka" w Łapach, ul Harcerska 10 zatrudni lityniera lib technika budowlanego na stanowisko KIEROWNIKA GRUPY ROBOT BUDOWLANYCH, oraz 2 MAJSTRÓW bu-dowlanych.

dowlanych.

Wynagrodzenie wg układu zbiorowego do uzgodnienia na
k 95-1

Centralny Związek Spółdzielni Mieczarskich Okregowy.
Oddział w Białymstoku zatrudni od zaraz MECHANIKA
SAMOCHODOWEGO ze specjalnością napraw siników wysokopreżnych i niskopreżnych.
Wynagrodzenia do emówienia w wydziałe kidr i szkolenia w Białymstoku przy ul. Dąbrowskiego 28. dr. 100-1

Białostockie Przedsiębiorstwo Instalacji Sanitarnych w Biamantokuckie Priestralijoutswo instatacji santokaji improvenje i elektriveznego postadlajeve moživania w przedsjębiorstwie, prze

Zarząd Rremieślniczej Spółdzielni Zaopatrzenia i Zbytu Rremiesł Późnych w Białymstoku, ul. Clepła nr i pilnie poszukuła AKWIYTYORA z uprawinieniami w celu dokonywania akwizycji terenowej na wyroby wykonywane przezołonków spółdzielni.

Warunki płacy i pracy do omówienia w biurze spółdzielni. k 97-1

Państwowy Ośrodek Maszynowy w Kieszczelach pow ajnówka zatrudni 2 TOKARZY. Wymagany staż pracy na

w/w stanowisku. Warunki pracy i płacy do omówienia na miejscu. Dla sa-motnych hotel robotniczy zapewniony. 121-0

Białostockie Biuro Projektów Budownictwa Ogólnego w Białymstoku, ul. Sienkiewicza nr 82 zatrudni INŽ. ARCHITEKTÓW, INŽ. BUDOWNICTWA LĄDOWEGO, IDROGOWEGO, IECHNIKÓW BUDOWLANYCH, SANITARNYCH i DROGOWYCH oraz EKONOMISTĘ z wyższym wyksztalecniem ze znajomością budownictwa.

Zgłoszenia przyjmuje referat osobowy biura pokój nr 360-0

Powiatowa Spóldzielnia Pracy Usług Wielobranżowych w Lapach zatrudni od zaraz pracownika na stanowisko KIE-ROWNIKA TECHNICZNEGO — wyznegane wyksztelcenie wyższe techniczne, lub ekonomiczne, albo średnie z długoletnią praktyka na stanowisku klerowniczym. Warniki placy i pracy do uzgodnienia w bizrze Spóldzielni w Łapach, ul. Wodociągowa 21, tel. 347. k 94-1

_DOKAD dziś idziemy ?

W BIAŁYMSTOKU TEATR Teatr im. Al. Weglerki — w sobo-ię I niedziele — "Morelność pani Dulskiej", godr. 19. KINA

word, gods. 10.30, 10, 18.30, 17.45 and 17.80 and 18.80 and 18.80

"Roma" — w sobotę — nieczynne; w niedzielę — "Zapaśnik i błazen"; prod. radz., kol. (od lat 16), godz. 18.

prof. rodz, kol. (of lat 19), godz.

"Rolejar" kirotekre — v sobone nicht i krotekre — v sobonicht i krotekre — v sobonicht i krotekre — v soboMUZEUM
MUZEUM
Muzeum Revier — czynne w godz.

M. Kilińskejo 6 — czynne w godz.

Krotekkrej zobo — czynne w godz.

Krotekrej zobo — czynne w godz.

W RAILE WYANKU
W ROLLE WYANKU
Wolew- 1243 Size's Proglovia RaNokowego, 145, bira werwad 81,
infermacji populowia 2-12-22,
infermacji populowia 2-12-22,
Poncievie MO — 141, 97,
Sirizi Folaran, 201, 134,
Apteka ar 7, ul. Westolwalego 2,
id. 2-13-6,
Apteka ar 3, ul. Westolwalego 2,
id. 12-14,
SZPIT 18
SZPIT 18
SZPIT 18
SZPIT 18

RADIOETVI

SOBOTA

Wildomoici: 5.09, 5.39, 6.39, 7.30, 8.30, 10.00, 1 PROGRAM TELEWIZYJNY

r kl. VIII: "Rytm życia". 11.25 Przerwa. 11.55 Dla szkół: Geografia kl. VI:

Nie czekaj do wiosny lub lata...

Tylko teraz - od 22.1. do 29.11 br.

taniej o 10 proc.

i bez czekania w kole'ce

czyszcza garderobe zakłady i punkty chemicznego czyszczenia garderoby podle-gle Miejskiemu Przedsiębiorstwu Gospodarki Komunalnej w Białymstoku. k 105-1

cett fyrcieft 11.0 "Omribusem political Control Land Missied mork/h. Distord for the first f

PROGRAM II

PROGRAM III
Wiledomokii 5.50, 5.30, 7.30, 8.30,
12.33, 7.70, 7.100, 7.20, 7.20, 7.00, 7.00,
12.33, 7.70, 7.100, 7.20, 7.00, 7.00,
12.33, 7.70, 7.100, 7.20, 7.00, 7.00,
12.33, 7.20, 7.20, 7.20, 7.20, 7.20,
12.34, 7.20, 7.20, 7.20, 7.20, 7.20,
12.34, 7.20, 7.20, 7.20, 7.20, 7.20,
12.34, 7.20, 7.20, 7.20, 7.20, 7.20,
12.34, 7.20, 7.20, 7.20, 7.20, 7.20,
12.35, 7.20, 7.20, 7.20, 7.20, 7.20,
12.35, 7.20, 7.20, 7.20, 7.20, 7.20, 7.20,
12.35, 7.20, 7.20, 7.20, 7.20, 7.20,
12.35, 7.20, 7.20, 7.20, 7.20, 7.20, 7.20,
12.35, 7.20, 7. 18:00 "Cawedy o Grypovski. — karnawalowy bai, 17.05 "Oc prof. dr. K. Criyovski. — wody a wroicele, 17:20 "Prog. 19:20 "Dobanos". — dwywnikiem", 18:32 Zone resultation of the control of t

Wojewskiki Szpilal Zaksfay, osie dle Doljidy, ul. Zarswia, tel, 17-171. Wojewskiki Szpilai im. Ja-derkilego, ul. M. C. Skłodowkiej id. osienia, 20-21 - osieniay, diselecty, contra, 20-21 - osieniay, diselecty, (contra), www.netray - (contra), te-katy (centr) oraz oddzia demusto-logiczny - ul. Manifestu Upcewego 2, 101, 27-266. 2, 101, 27-266. 1969 roku. 20. L. Ul. 1969 roku. 20. L. Ul. 1969 roku. 20. L. Ul. 1969 roku. 20. L.

Państwowy Stotial Kilaiczny, ol.
M. C. Skłodowskiej 24, tel. centr.
2-24-31 – dynnula odda; chłustote,
larymodosla, okulistyka – tel. 52-22,
potoniczy.
Wol. 6.

polofisicry.

Wol, Smital Zakafary, osfede Dol-lifey, ul. Zurawia — dyturule odda, zakafary dzieciery, tel. 35-83.

Styfial Miejski, al., Stonkiwicza 79 tel. 55-16 — odda, wewnotrany, Kitisha Graditer Piter ANB, otie-dle Dolldy — oddala gruflicy, tel. 35-82.

Szpital w Choroszczy, tel. centr 2-16-79 — oddział neurologiczny.

2-18-78 — oddusia neurologiczny,
21. II.
Wojewódzki szoitał im. J. Suladecklego, ul. M. C. Skłodowskiel 18,
tel. centr. 2-18-21 — odzarują oddzisłys chiurgia, lavnogologia okulistyka, zakażny dziecięcy, wewnetrzny. Wol. Przychodnia p/Grutilcza, ul. oszawska 18. tel. 55-81 - oddz

Szpiła w Choroszczy, tel. centr. 2-16-79 — oddział neurologiczny. Szpiłał im. M. C. Skłodowskiel, M. Warszawska 15, oddział polożni-czy, tel. 47-71.

mości sportowej 22.28 Lokalne wia-domości sportowe – L. Tarasiewicz; 22.30 Niedzielne Wieczory Muzyczne. PROGRAM TELEWIZYJNY

9.30 Program dnia. 9.35 Kurs Rolniczy: "Tucz mięsny zody chlewnei"

9.35 Kurs Rolniczy "Tucz mięsty prody chłowoje "my, roddiny". 10.30 "Spolkanie z Szalapiasa" — IDm dokum, prod, radd. 11 d S PKP. — IDm z seniu "Ucieknie". 12.30 "Morderstwo w Mule Nolra" — 12.20 Wiedomoici Dzienania. 12.30 "Jūstoria tyająca parowa-zów" — (III odkum, prod. radz.

Waiszawy i Moskwy.

16.15 "Piosenki Arsena Dedic'a" —
program roziywkowy.

program tozlywkowy.

16.35 Czas przystosowania" z cyklu "Ludzie i zdatzenia".

17.10 Teat: Telewizii, "Spadek na kretju" – komeda tolewizija opatia na motywach opewiadania M. Tweina.

18.05 "Plastowski zamek" z cyklu: "Plotkum i woglem" – 18.20 "Spadaze Breza.

18.20 "Spadowski postki film TV

18.20 "Spadowski postki film TV

18.59 "Ja gore" — polski film TV z cyklu: "Cpowieści niezwykie". 19.20 "Dobranoc".

19.20 "Dobranoc".
19.30 Dichanik Telewizyjny.
20.05 "Wirzyty" — scenariusz I ce
19.5013 "Chodząc po Moskwie" —
1111 film fab. prod. radz.
21.50 Niedziela spottowa.
21.20 Program na juże.
21.20 Program na juże.
21.21 Program na wyżernie woliwości zasina w programie.

lelewizia radziecka SOBOTA 20. L 8.00 - Muzyczny program rozryw

owy.

8.30 - "Zdrowie".

9.15 - Klub miłośników kina".

10.15 - Katty wielkiej przyjaźni.

10.45 - "W leninowskich szere"b".

gach". 11.15 - "Kronika wielkiej bitwy". Program z Wołgogradu. 12.00 - Program telewizji kolorowej. 13.30 - Dla dzieci. Premiera spek

13.30 — Dia Guere.

14.45 "W eterze "Miodośći".

15.45 — Dokumentalny film telewizyjny "Rok 1960".

16.45 — "Opowiadania o Leninie"

— film fab.

19.00 — "Kocham cię, tyciel".

Koncert.

20.00 — "Melodie 1967 roku". Mu-ryczny program rozzywkowy z Ba-karesztu.

20.40 — "Przerwa" — film tele-

wizyiny.

21.15 — Gra respôt elektroinstru
mentów. NIEDZIELA

7.00 — Dla młodzieży szkolnej.

7.15 — "Budzik".

8.00 — "Album przyrody".

9.00 — Mistrzowie sztuki — 201-

nlerzom.

10.00 — Dla młodzieży szkolnej.

Płac Czerwony.

10.30 — "Toble, młodości!".

11.30 — "Ula was kobiety".

12.00 — Program telewizji koloro-

16.30 — "Klock muryczny".
15.00 — Telewiryjny mecz w akrebarce. ZSR — Polska.
16.15 — Dokumentalny film telewirytow "Rok "Socianow "Twierdza Brzesta" — sockala muryczny.
19.15 — Siedem dni". Program miedwarodowy.
20.00 — "Apasalonata" — film te-

cet, 02-14. SZPIT LE

Codziennie ostre dviury peinia
szpitale:

9.30 "Proszę za mny" – film fab. prod. franc. 10.55 Dla szkół: Nauka o człowie-ku kl. VIII: "Rytm zycia".

Ctarny Siask".

12.25 Prictya.

13.40 Program dnia.

15.45 Kurs Rodniczy: "Tucz mięsny
trody chlewnej".

16.20 "Lekcja WP w kl. I" r cyklur "Wychowania firyczne naszych
dalacji".

16.70 de lur "Wychowanie Bizydzieci".
16.35 Program tygodnia.
16.35 Wisdomości Dzieniaka.
17.05 Dia miedych widzów: "Konkurs pięciu milionów".
15.03 "Świat, który nie może
15.03 "Świat, który nie może

W dniach 22—24. I. br. w miejscowości Luszcze, pow. Hajnówka, dnia 24. I. br. w godz. 7—15 w osiedlu i stacji PKP w Siemlatyczach — zawiadamia Rejon Bielsis Podlasi Dojaci 20. I. br. w godz. 5—10 w Blaimystoku w osiedlu Dojaci 20. I. br. w godz. 5—10 w Blaimystoku w osiedlu Dojaci 20. I. br. w godz. 5—10 w Glaimystoku w osiedlu Dojaci 20. I. br. w godz. 6—10 w Glaimystoku w osiedlu Dojaci 20. I. br. w godz. 7—15 w Mońkach Uli. Kościelna, Szkolna, Smutna, Wiejska, Krotika, Łakowa, Magazynowa, w dniach 24. I. — 10. II. br. w godz. 7—15 w miejscowości Studzianti — zawiadamia, informacji udziela Rejon Blałystok, tel. 13-45.

zaczyna się rok?

ZGCZYNG Się rok./
Sterożytni Egipciale, Fenicianie i Persowie zaczynali go od jesiennego zrównania chia z nocą (21. IX.)
Grecy (począwszy od V w. przed naszą era) — od zimowego przesilenia (21. XII.), Rzymianie (przed reforma Juliusza Cezare) — od 21. XII., a według kalendara juliańskiego — od 1. Żydzi — od pierwszego dnia miesiąca Tiszri (między 6. IX, a 5. X.). Chrześci jalne średniowieczni — od 25. III.

Nowy rok od 1 stycznia został wprowadzony przez kalendarz gregoriański w roku 1582.



Po piewszym akcie zitaki autor biegnie za kulisy do aktora, który ge anejrawdopodomie ile. – Zmienilem koncepcje – wola – Umrze pen za początku drugiego akta a nie na końcu trzeciego. – A to diaczego? – A to diaczego? jak jak zik z tak publiczności, ak niż z tak publiczności.

Przyjmij wyrazy współczucia Kupiłem swojej żonie futro...

 A cóż ja mam z tym współne-

Rzecz w tym, że moja żona era się dziś do was z wizytą.

Kim jest ta urocza kobieta?
 To artystka. Występowała w cyrku. Spiewała w klatce z lwem.
 A dlaczego teraz nie występu-

Towarzystwo Miłośników Zwie-wyraziło kategoryczny sprze-

Mamusiu, czy mogę pójść obej-meć zaćmienie słońca. Wszystkie dzieci petrzą!
 Hei, tylko pamiętaj żebyś się mie zbliżaż!





Oto nasza kolejna "sztuczka" wymagająca znajomości fizyki. Spróbój-cie ją wykonać i zasianowić na czym polega.

die ja wyronne i zastanowie na czym polega. Utot dewing liole jednakowych monet w rzędzie tak, by do siebie ściśle przyjegały. Nieco dalej polóż monetę i palem popchuji ją w kieraku użotowych pieniędzy. Pawie równoczienia z uderzeniom od rzędz monet odwinie się ostalni pieniędz. W zależność od tego iloma moneta odwinie się ostalni pieniędz. W zależność od tego iloma moneta odwinie się ostalni pieniędz. W zależność od tego iloma moneta od uderzych w uleckom rzęd, tyle monet odduczy od otosa. Datezejó

POMNIKI NA CZEŚĆ PSOW

Botanik remuński Cheorye Silezbi z Ciol jest thieraczen wszelkiego rodzaje odnian grybów. Jego zbio-ry osiąnety juz 800 rodzajow urzybów. W czesie setki tilonacjow urzybów. W czesie setki poże 102 rodzaje 1.6 odnian grzybów nie znanych dotychczas w Rumonia Cholo 30 odnian grzybów w kole til urzeno za nierwykie rzedkie w Buropie, (1)

Staropolskie

nazwy miesięcy

IL Lendzien, Prosiniec, Styczeń, Tyczeń, Luty, II, Luty, Styczeń, Sieczeń, Strapacz, III, Marzeń, W. Łykwia, II, Marzeń, W. Łykwia, Kwiecień, W. Maj, W. U. Ugornik, Zók, Czyrwień, Czyrwień, K. Wrzesjeń, Pażdziernik, Psięcznik, Stojeczeń, Stojeczka, X. Listopad, XII, Prosień, Grudzien, Grudzien, K. Stojeczeń, XI, Listopad, XII, Prosień, Grudzień, (r)



PIERWSZE MOSTY .

FIREWSZE MOSTY FIREWSZE MOSTY ROWARD WIND YAR ditylt rekach powriały około 600 r p ac.
Wrode wielkie i wspaniajech bewied wielkie i wspaniajech berodiala się most na Eufracie wsparly na siedmia potężnych filtrach y
rodiala się most na Eufracie wsparly na siedmia potężnych filtrach y
rodiala się mostych filtrach y
rykopanego shiępowego kanala.
Wich mostych siędwie okonowielkie
wiel przepływ statkow.
W tym samym czasie powriał najtiarry trynaki most na Tybrze o
kwartnecji dewariacje.

ALKOHOLIZM W NRE

Prasa zachodnioniemiecka alarmu-je, że około 600 tysięcy obywateli

Najstorrza mieszkanka Bulgarti Jest 117-ietnia Dimka Gorowa, mieszkanka ka görzkiej Vokaté Rakowa. Wiszko-kwa diwaki Kakowa. Wiszko-wala diwaki kakowa midyi, przedekkami rolayyni; wazywami, przedekkami rolayyni; wazywami, wyrobami miesztarskim. Nie pati, die napole alkoholowa (równowa-tokt 30 — 100 gramow splrytosa) pije prawie regularaji, (bb)





Urok zimy

Chce zarobić na kupno rewolweru...

Rozwiązania prosimy nadsyłać w terminie tygodniowym pod adresem redakcji z dopiskiem na kartach pocztowych (kopertach): "Krzyżów-ke z nru 17".

WIADOMOŚCI ZKWIATKIEM OD 2005

Kwiaty czasem spełniają rolę, o jaką byśmy ich nigdy nie posądzali. Oprócz tego, że cieszą oczy swoim widokiem, moga być bardzo pożyteczne lub wręcz szko-dline.

prospeccine tub toręcz szkoditwe.

B Fiolek mależy do tych
okazów, którym nauka ma
bardzo wiele do zawdzięczenia. Już od dawna wceni
zorócili swoge na jakt, że
zomać na włośnika luby
żelaznej. Z wszystkich mezaka włośnika luby
żelaznej. Z wszystkich medza szczególne upodobanie,
pierusze miejsce zajmuje
cynk. W oparciu o tę własmość gołogowie w ZSRR
odkryli niedawno niezmiernie bogate złoża tego metalu we wschodnim Kazachzanie.
Analogicznej cechą odzmacza się piolun, który uznadoskonały wskarnik zarobności gleby w rudy manganości gleby w rudy manganości gleby w rudy manganości.

B Hitsu kazaci.

■ Bliscy krewni naszych
hiacyntów tzw. hiacynty,



KAMIZELKI ZNOW MODNE NA ZDJĘCIU: kamizeika z imitacji futra. Można ją nosić także do

wodne, wzbudzujące podziw najwebredniejszych nawe sestetów – w klimacie tropikalnym i subtropikalnym i subtropikalnym i subtropikalnym szanowią przedmiot przeklefstka żeglary śródiadowych. Sa one nie lada przedniodnie subtropikalnym i subtropik

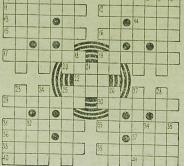
usego pomoru ryb.

Rozmarym — roślina
już dziściej prawie zapomiana, a mająca niegdys
bogate tradycje jako symbol
usesca i jedmocześnie. z dużym
powodzeniem so lecznictwie.
Przyrządzane z niego olejki
dzosta z dużym powoskóry i zokażeniach.

KRZYZÓWKA

POTIOMO: 11 w lenyks 1 podnis-bistin 71 töbe, 11) stop miedi 1 versik 17 töbe, 11) stop miedi 1 versik 17 töbe, 11) stop miedi 1 biblips ym Judy, 16) siedzība Mig-diynardowego Trybunub 2 siedzība Mig-diynardowego Trybunub 2 siedziba (siedziba 1) siedziba 1 siedziba 1 siedziba 1 podnisma 2 siedziba (ele kobiet, 19) doktor w spodnieja (ele kobiet, 19) siedziba 1 siedziba (ele kobiet, 19) siedzi

SPROSTOWANIE: W krzyżówce zamieszczoni w nrze 11 "Gazety" zamieszczoni w nrze 11 "Gazety" lik drugenie zamieszczenie 11 tr. h., figlatny choch lik drugenie zamieszczenie 9 14 0



37

HADŽI-MURAT MUGUJEW FAKSZYWY

TE.W. WASOWSKA

Jestem... niezależny bezpartyjny, — baknał adwokat, rzucając trwożne spojrzenie na oficera.

To znaczy, że bedzie pan u mnie eserem, rozumie pan? socjalrewolucjonista,

Uchowaj Boże! Skad... nigdy nie byłem...

Bedzie pan na ten wieczór — spokojnie zadecydował ze swego kata as kontrwywiadu.

Pan zaś, panie Popandopuło, bedzie ideowym anarchista — przydzieliłem role przemysłowcowi.

chista — przydzielilem role przemysłowcowi.

Mimo bardzo sztucznej i napietej atmosfery, jaka ce-chowała pierwsze minuty naszej znajomości, słowa te wywołały ogólny, niepowstrzymany wybuch śmiechu wszystkich obecnych, nawet rotmistrz roześmiał sie patrzac na osłupialego ze zdumienia Greka.

— To nie trudnego — uspokolem go, — zapamieta pan dwa lub trzy nazwiska znanych propagatorów tej idel.. Na przykład, — zawahałem sie nie mogac od razu sobie przypomnieć nazwisk apostołów anarchizmu.

— Ksiaże Kropotkin, Michał Bakunii i Nestor Machno, Na jeden wieczór to wystarczy. Niech pan sobie zapisze, panie szanowny, te nazwiska na mankiecie i wymieni je ze dwa razy w rozmowie z gośśmi — doradził rotmistrz protekcjonalnym tonem, najwyrażniej dumny ze swoich wiadomości.

protestejonanym wiadomości.
W ciagu pieciu minut rozdzieliłem role pośród zgadza-jacych sie na wszystko inteligentów. Mieliśmy wiec i mieńszewików, i postepowych bezpartyjnych, i eserów, i monarchistów.
Doplero po upływie trzydziestu minut udało mi sie

38

rozruszać troche tych wystraszonych ludzi i pouczyć ich, jak maja sie zachowywać wobec cudzoziemców.

— Rozmawiajcie z nimi i pojedynczo, i wszyscy razem, trzymajcie sie z niewymuszona swoboda, tak żeby widzieli, że u nas kwitnie wolność słowa, że nikogo sie nie prześladuje za jego przekonania że nie ma chamstwa i policylnego terroru — nakazał im nasz mentor, który zdażył iuk wykończyć swój tokaj. — Nastrój ma być wesoby, ale jednocześnie podniosty i szlachetny. Zrozumiano

Tak... To jasne... Zrozumiałe - odezwało sie paru

— 1 ak... 10 meżczym.
— A skoro wszystko jest zrozumiałe, to chyba nie zawiedziecie nadziei, jakie w was pokłada generał Wran-

gel?
Dla mnie też wszystko było zrozumiałe. Szczególnie to, że odpowiedzialność za cała te impreze ponosiłem wylaczenie ja, ponieważ wszyscy ci ludzie mieli być tylko tłem, dekoracje, a ia mlatem być płównym aktorem. Cóż, los zostawiał mi pewna szanse! Moja przezłość dawała mi niejaka podstawe do wygrania wolności, bieniedzy i życia w walce z oddziałem śledczym i z kontrwywiadem.

dem.

Napredce wyjaśniem tej bandzie, jaki jest mój punkt widzenia na polityke, przyszlość Rosji i na konstytucje (w tym miejscu rotmistrz odwrócił sie w moja strone jak gdyby troche zaskoczony). Jednym słowem bo upływie jeszcze czterdziestu minut nasza deleracja była gotowa do spotkania z wolnymi przedstawicielami wolnej Europus.

py.

Kiedy zdawało mi się, że wszystko jest zapiete na ostatni guzlk, ani odjać, ani dodać, rotmistrza olśniła nowa myśl:

— A może nieżle byłoby dołączyć do waszego oddzia-

wa myśl:

A może nieźle byłoby dołączyć do waszego oddziału, przepraszam, towarzystwa, jednego lub dwóch Żydów? Wśród tej europejskiej zbieraniny znajda sie pewnościa i Żydzi, wie powinniśm y my znajeżć odpowiedniego... umlikł na chwile, a potem dodał: — Izraelitu... Co nan o trm sadzi panie Bazylewski?

— Genialny pomysł. Ale skad go weźmiemy?

— Znajdzie siel — odpowiedział z przekonaniem i poszedł do telefonu.

39

Po jego wyjściu z pokoju wszyscy jakby nabrali animuszu i zaczęli się sobie nawzajem przygladać. Czy długo bedzie pan nas potrzebował, panie Bazy-lewski?

- Najwyżej dwa dni.

Doskonale... Dwa to, chwała Bogu, niewiele, a my obawialiśmy sie, że na długo — rozległy sie głosy i westchnienia ulgi.

obawalismy sie, że na długo — rozległy sie głosy i westchnienia ulgi.

Do sali energicznym krokiem wszedł rotmistrz.

— Beda Żydzi, beda i dwaj Karalimi Tak, że prosze panów, sprawy stoja doskonale. A teraz — spoirzal na zegarek — prosze, aby panowie pojedynezo, a najwyżej w grupach po trzy osoby, zechcieli za godzine udać się w Kubu Szlacheckiego — róg Jokaterińskiej i Nachimowskiego Prospektu. A tu macie, panowie, zaproszenia, Po tych słowach rozdał zaproszenia wydrukowane na pieknym brystolu ze złoconymi brzegami, z dwugłowym oriem w prawym rogu. Tekst był w jezyku rozwiskim i francuskim. Zaproszenia wygładały wytwornie i wzbudzy szacunek. Widziałem, z jakim drżeniem i że ukrywana radościa przymowali moi intelizenci z rak oficera kontrwywiadu te kawalki kartonu — Wobec tego wyruszamy! — wydał komende, obrzucajac sceptycznym spojrzeniem przedstawicieli kultury i "kwiat intelizencii" Krymu.

i "kwiat inteligencij" Krymu.

Istotnie, wygledali niezbyt wytwornie w swoich bardzo
różnordnych śrojach, zaczynając od Greka Popandopu-lo, a kończe krojach, zaczynając od Greka Popandopu-lo, a kończe na masywam. Krepwa ginekologu.

— Prawdziwa operetka! — szepnalem rotmistrzowi, przepuszczając naprzód cała te kompanie,

— Ujda! — rzek! pocieszającym tonem. — Tamci też przecież wytrani zostali spośród sklepikarzy i robotni-ków, labourzyści zatrącen!!

— A wiec napowie.

— A wiec. panowie. — zwrócił sie na odchodnym do naszych podopiecznych — idźcie teraz, zadbajcie o swój wyglad, a za godzine wszyscy maja sie stawić w Klubie Szlacheckim.

CIAG DALSZY NASTAPI